



Diario de la Navegacion, que con el favor de Dios, y de su Santisima Madre, va à executar

José Deloso y Davis Colejal del Real Colegio S. S. ^{no}

En el Terno Extramuros de la Ciudad de Sevilla desde el Puerto de Cádiz... que se halla situado en la Latitud de 36° 31' 10" y en la Longitud de 6° 06' 10"

del Meridiano que pasa por el Real Observatorio S. Pedro contando 18º grados al E y 18º grados al O en el Vaca S. S. nom. S.ª Lorenzina de que es Capitan Don

Vasco Argués. Maestro Don Bartolomé Sánchez y Piloto principal Don Juan José de Torres en el que voy

destinado con Plaza de Naviero para el Puerto de Cádiz en el Reyno de Murcia cuyo Puerto se halla en la Latitud

23º 10' y en la Longitud de 4º 00' 00" de dicho Meridiano. Año de 1791.



Faint, illegible text at the top of the page, possibly a header or introductory paragraph.

Second section of faint, illegible text, appearing to be a list or a series of entries.

Third section of faint, illegible text, continuing the list or entries.

Fourth section of faint, illegible text, possibly a concluding paragraph or a signature area.





ADVERTENCIAS QUE SE TENDRAN PRESENTES EN LA
formalidad de este Diario.

1. Los Pies de Burgos que tiene el Navio de Quilla son de Es-
lora de Manga de Mura de Puntal de Entre-
Puentes Pies.
2. Va Calado dicho Navio, de Popa sobre 12 Pies, y de Proa 17
contiene 400 Toneladas de Buque; su Tripulacion consiste en 66
Hombres con la Oficialidad; lleva montados 6 Cañones; y va
proveido de Aguada y Viveres para 90 dias de Navegacion;
con buenos respetos, y Armas para su defensa.
3. La medida de la Corredera se compone de 48 pies *Inglese*
cada Milla; y cada medida de estas està subdividida en 7
Brazas naturales.
4. La Ampolleta proporcional con dicha medida se compone de
5 segundos horarios.
5. Las Cartas de que me valgo para esta Navegacion son *las*
de la Franca
6. Las leguas de que me sirvo para los calculos son de las de
20 en grado.
7. Siempre que en el discurso de este Diario dixere pusimos, ò
llevamos la Proa à tal rumbo, se deberá entender el que mues-
tra la Aguja, y lo mismo se entenderà por el viento.
8. Si en los margenes de este diario, se hallaren algunos numeros,
scrán estos millas que se agregarán à la Distancia navegada
si tienen esta nota A. ò se substraerán si llevan esta S.
9. En la primera columna horizontal de cada tablilla de este
Diario donde dice v. g. Dia 15 al 16 de Abril Miercoles tiem-
po civil, y 15 Astronomico, y de 3 el 20: se entenderà que
el Miercoles es el dia 15, que empieza à contarse desde las 12
de la noche anterior, à distincion del Astronomico que empieza
desde el momento en que el Sol llega al Meridiano à las 12 del
dia 15 hasta que buelbe al mismo punto en el 16, cumpliendo
24 horas, y este es el dia de que me valgo para el calculo;
de forma que las 5 en el dia 15 Astronomico, son en el tiem-
po civil las 5 de la tarde del 15; pero las 19 horas Astro-
nomicas del dicho dia 15, son las 7 de la mañana del 16
del tiempo civil, &c. y asimismo siempre que en este Diario
diga, este dia he navegado à tal rumbo; he tenido este, ò
aquel acaecimiento, se entenderà por el dia Astronomico.

1. The first of these is the fact that the...
2. The second is the fact that the...
3. The third is the fact that the...
4. The fourth is the fact that the...
5. The fifth is the fact that the...
6. The sixth is the fact that the...
7. The seventh is the fact that the...
8. The eighth is the fact that the...
9. The ninth is the fact that the...
10. The tenth is the fact that the...

San Juan de los Rios de la Laguna

Dia 21 de Noviembre de 1791

El viento levanta el polvo y se levanta el viento y con un ruido como para caer las volutas, haciendo un ruido el tiempo duro del N. N. E. fragoroso y amanecio todo el dia y al anochece solo el N. N. E. con el viento.

Dia 22

El viento levanta el polvo y se levanta el viento y con un ruido como para caer las volutas, haciendo un ruido el tiempo duro del N. N. E. fragoroso y amanecio todo el dia y al anochece solo el N. N. E. con el viento.

Dia 23

Amanecio calmo, la horis. apronada y mayormente los de la tarde y al medio dia el viento levanta el polvo y se levanta el viento y con un ruido como para caer las volutas, haciendo un ruido el tiempo duro del N. N. E. fragoroso y amanecio todo el dia y al anochece solo el N. N. E. con el viento.

Dia 24

Amanecio calmo, la horis. apronada y mayormente los de la tarde y al medio dia el viento levanta el polvo y se levanta el viento y con un ruido como para caer las volutas, haciendo un ruido el tiempo duro del N. N. E. fragoroso y amanecio todo el dia y al anochece solo el N. N. E. con el viento.

Dia 4 de Diciembre

Amanecio calmo, la horis. apronada y mayormente los de la tarde y al medio dia el viento levanta el polvo y se levanta el viento y con un ruido como para caer las volutas, haciendo un ruido el tiempo duro del N. N. E. fragoroso y amanecio todo el dia y al anochece solo el N. N. E. con el viento.

los rios con todo apuro quedando al medio dia CNQ, Esq con 2.
Sextarian D. N. 2 m.

Dia 4 al 2 de D. N.

Luned. al medio dia con viento al N.E. bonin. y a las 10 de la mañana a las 11
desand. e. cesaron de irse al N.E. y estando en una cañal
se notó dentro el Bote, Alas 3 de hora. Llegó uno Alas 11 de la mañana y pareció el
el otro Alas 1. en Via Al. D. con todo apuro. Alas 1 de la mañana S. N.
Sextarian al N. 7.º E. de la mañana. Al. N. al de N. 28.º E. con viento. p. causa
marcaciones p. de en la cañal. N. 6.º E. y en la cañal. N. 8.º E. de la
cuyo punto como p. valido

Día al de 1799 tiempo civil, y Astronomico de D el 7

H.	M. B.	Rumbos.	Viento.	Alt.	Quo.	Cor.	T. 1.	N.	S.	E.	O.	Año de 1799
1												Lat. sal.
2												Dif. est.
3												Lat. est.
4												Lat. obs.
5	1	250										Dif. obs.
6	2											Dif. dif.
7												Suma.
8	2											Par. med.
9	3											
10	3											Long. sal.
11	4											Difer. pl.
12	7											Correg.
13	2											Esferic.
14												Long. lleg.
15	7											
16	3											
17	5											Rumb. dir.
18	6											Rumb. corr.
19												
20												
21	5											Dist. dir.
22												Dist. corr.
23												
24												Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas.		2	33	Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas.				20 24 6
	Diferencias				

... de los ... al ... de ... al ...
 ... de ... al ... de ... al ...
 ... de ... al ... de ... al ...

Día al de *San Mateo* tiempo civil, y *Astronómico* de *1771*

H.	M.	B.	Rumbos.	Vientos	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	B.	O.	Año de 17
1												Lat. sal.
2												Dif. est.
3												Lat. est.
4												Lat. obs.
5												Dif. obs.
6												Dif. dif.
7												Suma.
8												Par. med.
9												
10												Long. sal.
11												Difer. pl.
12												Correg.
13												Esferic.
14												Long. lleg.
15												
16												
17												Rumb. dir.
18												Rumb. corr.
19												
20												
21												Dist. dir.
22												Dist. corr.
23												
24												Corrientes.

ACAECI-MIENTOS.	Primeras sumas . . .									Variaciones de la Aguja
	Segundas sumas . . .									
	Diferencias									

Handwritten notes in Spanish, likely a log or journal entry, describing observations or calculations related to the table above.

Dia		al de		de		Año de 1771			
N.	M. B.	Rumbo.	Vient.	Ab.	Rin. Corr.	N.	S.	E.	O.
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									
11									
12									
13									
14									
15									
16									
17									
18									
19									
20									
21									
22									
23									
24									

Lat. sal. 33° 20'
 Dif. est. N 00 20'
 Lat. est. 36° 30'
 Lat. obs. 36° 30'
 Dif. obs. 0
 Dif. dif. 0
 Suma. 11 96
 Par. med. 39 58

Long. sal. 7° 20' 5"
 Difer. pl. 95'
 Correg. 0
 Esferic. 11 51 9
 Long. lleg. 11 10 0

Rumb. dir. 76° 34' 0"
 Rumb. corr. 0

Dist. dir. 80 m.
 Dist. corr. 0

Corrientes. 0

ACAECIMIENTOS.	Primera sumas.	220	103	323	Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas.	110	52	162	
	Diferencias.	110	51	161	

[Faint handwritten notes in Spanish, likely describing astronomical observations or corrections.]

H.	M.	B.	Rombos.	Vigil.	Ab.	Rho.	Cer.	11.	N.	S.	E.	O.	Año de 17...
1													
2													Lat. sal. 10 73
3													Dif. est. 1 55
4													Lat. est. 11 28
5													Lat. obs. 11 28
6													Dif. obs. 1 55
7													Dif. dif. 2 08
8													Suma. 70 51
9													Par. med. 35 29
10													Long. sal. 11 00 50
11													Difer. pl. 4 70
12													Correg.
13													Eseric. 1 22 51
14													Long. lleg. 12 02 20
15													
16													
17													Rumb. dir. 5 30 0
18													Rumb. corr. 5 30 0
19													
20													
21													Dist. dir. 12 46 22
22													Dist. corr. 12 46 22
23													
24													Corrientes.

Primeras sumas.	115	37	Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas.			10 17
Diferencias			

ACAECIMIENTOS.

... el mar... en la noche... amaneció... viento... corrientes...



H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	T. 1.	N.	S.	E.	O.	Año de 1794
1													Lat. sal. 23° 15'
2													Dif. est. 1° 30'
3													Lat. est. 26° 34.9
4													Lat. obs. 26° 28'
5			SO	NE			30° 0'	32.7					Dif. obs. 48'
6													Dif. dif. 6.3
7													Suma. 54 23.0
8													Par. med. 27 21.5
9			SO	NE			30° 0'	30.0					
10													Long. sal. 27° 0'
11													Difer. pl. 20° 5'
12													Correg.
13													Esferic. 2° 00'
14													Long. lleg. 20° 27'
15													
16													
17													Rumb. dir. 21° 5'
18													Rumb. corr. 325° 13.0
19													
20													
21			SO	NE			30° 0'	27.1					Dist. dir. 348.1
22			RETO										Dist. corr. 337.4
23													
24													Corrientes.

Primeras sumas.									Variaciones de la Aguja.
Segundas somas.									
Diferencias									

ACAECIMIENTOS.

[Handwritten notes in Spanish, including observations and calculations related to the astronomical data above.]

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 17	
1	6	4	000	000			177					Lat. sal.	20 28.0
2	6	4										Dif. est.	1 07.0
3	6	4										Lat. est.	2 8 21.0
4	6	4										Lat. obs.	2 8 21.0
5	8	4										Dif. obs.	0 0 0.0
6	7	3										Dif. dif.	0 0 0.0
7	7	3										Suma.	59 58.0
8	7	3										Par. med.	29 59.0
9	6	4										-----	
10	6	4										Long. sal.	20 27.0
11	6	4										Difer. pl.	0 0 0.0
12	6	4										Correg.	0 0 0.0
13	6	4										Eferic.	2 8 38.0
14	6	4										Long. lleg.	22 05.0
15	6	4										-----	
16	6	4										-----	
17	6	4										Rumb. dir.	0 0 0.0
18	6	4										Rumb. corr.	0 0 0.0
19	6	4										-----	
20	6	4										-----	
21	6	4										Dist. dir.	1 0 0.0
22	6	4										Dist. corr.	1 0 0.0
23	6	4										-----	
24	6	4										-----	

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas . . .					Variaciones de la Aguja <i>00 10 00</i>
	Segundas sumas . . .					
	Diferencias					

Al medir que se hizo de la ... a las ... de ... Este fue ...
... y ... de ...
... de ...

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	T. dist.	N	S	E.	O.	Año de 17 <i>...</i>
1													Lat. sal. <i>...</i>
2													Dif. est. <i>...</i>
3													Lat. est. <i>...</i>
4													Lat. obs. <i>...</i>
5													Dif. obs. <i>...</i>
6													Dif. dif. <i>...</i>
7													Suma. <i>...</i>
8													Par. med. <i>...</i>
9													
10													Long. sal. <i>...</i>
11													Difer. pl. <i>...</i>
12													Correg. <i>...</i>
13													Eferic. <i>...</i>
14													Long. lleg. <i>...</i>
15													
16													
17													Rumb. dir. <i>...</i>
18													Rumb. corr. <i>...</i>
19													
20													
21													Dist. dir. <i>...</i>
22													Dist. corr. <i>...</i>
23													
24													Corrientes. <i>...</i>

Primera sumas. . .													Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas. . .													
Diferencias													

ACAECIMIENTOS.

Handwritten notes and calculations in Spanish, including phrases like 'Variaciones de la Aguja' and 'ACAECIMIENTOS'.

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Roo.	Cor.	I	N	S.	E.	O.	Año de 17
1													Lat. sal. <i>25° 1'</i>
2													Dif. est. <i>17.8</i>
3													Lat. est. <i>21° 17'</i>
4													Lat. obs. <i>20° 16'</i>
5													Dif. obs.
6													Dif. dif. <i>2.2</i>
7													Suma. <i>6.42</i>
8													Par. med. <i>25. 13.</i>
9													
10													Long. sal. <i>71° 16'</i>
11													Difer. pl. <i>12. 3</i>
12													Correg.
13													Eseric. <i>12. 15. 5</i>
14													Long. lleg. <i>25. 16. 0</i>
15													
16													
17													Rumb. dir. <i>66. 0</i>
18													Rumb. corr. <i>66. 0</i>
19													
20													
21													Dist. dir. <i>133. 0</i>
22													Dist. corr. <i>133. 0</i>
23													
24													Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas.					Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas.					
	Diferencias.					

*Al haber conigo aparejo visible corren. a N. 40. E. con
 una vel. de: Ancha - Acetarse de 1/2 punto. Al N. 1/2 punto de
 Amargura con elido a parva buelta. El N. 1/2 punto de buelta
 N. 1/2 E.*

Dia 7 al 15 de *Septiembre* 1737

tiempo civil, y Astronómico de D el

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1737
1	7											Lat. sal. 23. 46.
2	7											Dif. est. 5. 20.
3	7											Lat. est. 22. 26.
4	7											Lat. obs. 22. 28.
5	7											Dif. obs. 5. 9. 7
6	7											Dif. dif. 5. 8.
7	7											Suma. 24. 53.
8	7											Par. med. 22. 27.
9												
10	7											Long. sal. 32. 27. 6.
11	7											Difer. pl. 1. 5. 0.
12	7											Correg. 5. 4. 5.
13	7											Esferic. 5. 4. 5.
14	7											Long. lleg. 32. 30. 6.
15	7											
16												
17												Rumb. dir. 27. 0.
18												Rumb. corr. 27. 0.
19												
20			R.C.I.P.									
21												Dist. dir. 177. 72.
22												Dist. corr. 177. 0.
23												
24												Corrientes.

Primeras sumas . . .					Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .					
Diferencias					

ACAECIMIENTOS.

Tras lo que con el acierto por el rumbo al C. S. es de 27. 0. ...
... en el rumbo natural de 22. 27. ...

Día el de Diciembre tiempo civil, y Astronomico de D el

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	Dist.	N	S.	E.	O.	Año de 1771
1								82.6		5			Lat. sal. 32° 20'
2													Dif. est. 5 104
3													Lat. est. 3 3
4													Lat. obs. 31° 35'
5													Dif. obs. 1 1
6													Dif. dif. 1 1
7													Suma. 1 23
8													Par. med. 21 14
9													
10													Long. sal. 32.14.6 00
11													Difer. pl. 192 0
12													Correg.
13	6	5	109 S	2 1/2			569° 13,9	37,7					Esferic. 2-40
14	6	6											Long. lleg. 35.0.0 0
15	6	6											
16	6	6											
17	6	6	35.				572.130	21,5		15			Rumb. dir. 6.2° 1/2
18	6	6											Rumb. corr.
19	6	6											
20	6	6											
21	6	6											Dist. dir. 160 m.
22	6	6											Dist. corr.
23	6	6											
24	6	6											Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas.				1770	Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas.					
	Diferencias.					

Los datos de esta cuenta se refieren a la hora civil y astronómica de D el día 17 de Diciembre de 1771. El viento que se levantó en esta hora fue de Suroeste con fuerza de 2 a 3 millas. La temperatura del aire en esta hora fue de 65 grados Fahrenheit. La humedad del aire en esta hora fue de 75 por ciento. La dirección de la corriente en esta hora fue de Suroeste con fuerza de 1 milla por hora. La fuerza de la corriente en esta hora fue de 1 milla por hora. La dirección de la corriente en esta hora fue de Suroeste con fuerza de 1 milla por hora. La fuerza de la corriente en esta hora fue de 1 milla por hora.

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rho. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											
12											
13											
14											
15											
16											
17											
18											
19											
20											
21											
22											
23											
24											

Año de 17...

Lat. sal. 20° 10'

Dif. est. 20° 10'

Lat. est. 20° 50'

Lat. obs. 20° 50'

Dif. obs. 20° 50'

Dif. dif. 6.00

Suma. 10

Par. med. 10

Long. sal. 85° 06'

Difer. pl. 12.2

Correg. 12.2

Esferic. 31.10.2

Long. lleg. 97° 28.6

Rumb. dir. 76.00

Rumb. corr. 76.00

Dist. dir. 123.8

Dist. corr. 130.00

Corrientes.

Primeras sumas . . .						Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .						10 00
Diferencias						

Handwritten notes in Spanish, including phrases like "El día de hoy se levantó el viento del N. E. a las 10 de la mañana..."

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cer.	J.	N.	R.	O.
1											
2											
3											
4											
5	5	0									
6	5	3									
7	5	1									
8	5	1									
9	5	5									
10	5	6									
11	5	6									
12	6	0									
13	6	1									
14	5	6									
15	5	4									
16	5	1									
17	4	6									
18	5	5									
19	5	5									
20	5	6									
21	6	2									
22	6	1									
23	6	1									
24	6	1									

Año de 17 <u>91</u>	
Lat. sal.	21° 45'
Dif. est.	5 30
Lat. est.	22° 35'
Lat. obs.	20° 30'
Dif. obs.	2 0
Dif. dif.	2 0
Suma.	21 21
Par. med.	20 30
Long. sal.	37° 19, 8 48
Difer. pl.	100 mil.
Correg.	
Esferic.	2:19
Long. lleg.	30 29 20.7
Rumb. dir.	575 30
Rumb. corr.	573 30
Dist. dir.	134.75
Dist. corr.	135
Corrientes.	

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas.				Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas.				10 y 10.
	Diferencias				

Continuando al mda con este abando portable conve. al fto q' se me
 a abar con to 3 de 10. y marcada el ch.
 de oc. con el mismo fto. los hoias. de chur. y meng. moa.
 una. con fto. freg. a marcada meng. hoias. de chur. los 2. y 3. q.
 cargado.

Dia al de 1770 tiempo civil, y Astronómico de D. el

H.	M.	B.	Rumbos	Vient.	Ab.	Rho. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1770
1	5											Lat. sal. 20° 30'
2	4											Dif. est. 28' 30"
3	3											Lat. est. 20° 01' 7"
4	2											Lat. obs. 20° 02' 0"
5	1											Dif. obs. 21' 0"
6	0											Dif. dif. 2 3/3
7												Suma. 46'
8												Par. med. 20' 19"
9												
10	5											Long. sal. 21° 33' 30"
11	4											Difer. pl. 125' 0"
12	3											Correg.
13	2											Eseric. 2° 11' 0"
14	1											Long. lleg. 21° 22' 30"
15	0											
16												
17	0											Rumb. dir. 577' 00"
18	5											Rumb. corr. 570' 20"
19	4											
20	3											
21	2											Dist. dir. 126' 00"
22	1											Dist. corr. 124' 00"
23	0											
24												Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas					Variaciones de la Aguja
	Segundas sumas					0' 00" 00"
	Diferencias					

Este libro al referir los rumbos escritos con el uso de la Tabla de los
 Rumbos, y no de los de los rumbos, como se ha practicado en el
 y en la media que se ha escrito, juzgando que el uso de los rumbos
 de las partes de la Tabla de los rumbos, y no de los de los rumbos.

Día *10* de *Septiembre* tiempo civil, y *19* Astronomico de *D* el

H.	M.	B.	Rumbos	Vient.	Ab.	Rhos	Cor.	Dist.	N	E.	O.	Año de 17 <i>99</i>
1	6	0	25									Lat. sal. <i>20. 20</i>
2	6	1										Dif. est. <i>3</i>
3	6	0										Lat. est. <i>21</i>
4	7	2										Lat. obs. <i>21. 20</i>
5												Dif. obs. <i>39</i>
6												Dif. dif. <i>12</i>
7												Suma. <i>30. 48. 6</i>
8												Par. med. <i>19. 23. 3</i>
9	6	0										
10	6	0										Long. sal. <i>112. 28. 0</i>
11												Difer. pl. <i>12</i>
12												Correg. <i>12</i>
13												Esferic. <i>2. 36. 0</i>
14												Long. lleg. <i>112. 23. 3</i>
15	6	0										
16	6	0										
17	6	0										Rumb. dir. <i>67. 20. 0</i>
18	6	1										Rumb. corr. <i>67. 10. 0</i>
19	6	2										
20	6	3										
21	6	4										Dist. dir. <i>148. 100</i>
22	6	6										Dist. corr. <i>148. 100</i>
23	6	5										
24	6	6										Corrientes.

Primeras sumas. *20. 0* *12. 0*
 Segundas sumas.
 Diferencias
 Variaciones de la Aguja. *10. 6. 0*

ACAECIMIENTOS.

Nota: el edigo de este mes termino hacia lo al que se hizo la ...
en el punto de la ...
en los ... terminos

II.	M.	B.	Rumbos.	Viento.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	B.	O.	Año de 17	
1												Lat. sal. <i>19° 20'</i>	
2	<i>5</i>	<i>3</i>										Dif. est. <i>26'</i>	
3	<i>5</i>	<i>3</i>										Lat. est. <i>19° 56'</i>	
4	<i>5</i>	<i>3</i>										Lat. obs. <i>19° 30'</i>	
5	<i>5</i>	<i>3</i>										Dif. obs. <i>26'</i>	
6	<i>5</i>	<i>2</i>										Dif. dif. <i>30'</i>	
7												Suma. <i>19° 30'</i>	
8												Par. med. <i>19° 30'</i>	
9													
10												Long. sal. <i>126° 20'</i>	
11												Difer. pl. <i>126° 20'</i>	
12												Correg.	
13												Esferic. <i>27'</i>	
14												Long. lleg. <i>6. 5. 47</i>	
15													
16													
17												Rumb. dir. <i>19° 30'</i>	
18												Rumb. corr. <i>19° 30'</i>	
19													
20													
21												Dist. dir. <i>126° 20'</i>	
22												Dist. corr. <i>126° 20'</i>	
23													
24												Corrientes.	
ACAECIMIENTOS.												Primeras sumas . . . Segundas sumas . . . Diferencias	Variaciones de la Aguja

Handwritten notes in Spanish, likely describing astronomical observations or corrections. The text is partially illegible due to fading and bleed-through from the reverse side of the page.

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cer.	Dist.	N	S.	E.	O.	Año de 1701
1	3	3	C 2	C 2	00	385.0	308.7						Lat. sal. 49° 18
2	0												Dif. est. 5 36.6
3	3												Lat. est. 49° 01.7
4													Lat. obs. 49° 05.3
5													Dif. obs. 5 16.0
6	6												Dif. dif. 4 26.6
7													Suma. 28 36.0
8													Par. med. 10 10.5
9	4												
10	7												Long. sal. 43 58.0
11	5												Difer. pl. 103
12	3												Correg.
13	6			C 55 E									Eseric. 1 56
14													Long. lleg. 43 56.0
15	1												
16	2												
17	1			C 56 E									Rumb. dir. 561.0
18	0												Rumb. corr. 581.0
19	0												
20													
21	1			C 57 E									Dist. dir. 108
22													Dist. corr. 109
23													
24													Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas . . .					Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas . . .					
	Diferencias					

con la fuerza de los vientos de N y NE que se levantaron a las 10 de la mañana y se continuó el viaje hacia el N y NE con rumbo de 561.0 y se corrigió a 581.0. Se llegó a las 10 de la noche a un punto de la costa de Constantinople. Se ancló en un puerto seguro y se continuó el viaje a las 12 de la noche con rumbo de 108 y se corrigió a 109. Se continuó el viaje con rumbo de 108 y se corrigió a 109. Se continuó el viaje con rumbo de 108 y se corrigió a 109.

Día 11 al 20 de *Diciembre* Vie. tiempo cibil, y 19 Astronómico de D al 20

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1791	
1	6											Lat. sal.	19
2	6											Dif. est.	5
3	1											Lat. est.	18 51
4	6											Lat. obs.	18 55
5	6											Dif. obs.	5
6	9											Dif. dif.	10
7	6											Suma.	28
8	6											Par. med.	19, 01, 1
9	6											Long. sal.	18, 50
10	7											Difer. pl.	2
11	"											Correg.	
12	"											Esferic.	6 38, 00
13	6											Long. lleg.	50, 31, 90
14	6											Rumb. dir.	58
15	6											Rumb. corr.	59, 01, 10
16	6											Dist. dir.	93, 7
17	"											Dist. corr.	93, 0
18	6											Corrientes.	
19	6												
20	6												
21	6												
22	6												
23	6												
24	6												

Primeras sumas . . .
 Segundas sumas . . .
 Diferencias
ACACIEMENTOS. Variaciones de la Aguja

*Quel con el ... grad 056 70 020 com. y man ...
 ...
 ...
 ...
 ...*

F.	M. B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cer.	Dir.	N.	S.	E.	O.	Año de 1721
1	1	05	SE				2.6					Lat. sal. 4 48. 55
2	2											Dif. est. 6 16. 3
3	3	01.50					579.6661.0		11. 4.0			Lat. est. 4 18. 35
4	4											Lat. obs. 4 18. 35. 1
5	5											Dif. obs. 5 18. 9
6	6											Dif. dif. 5 18. 9
7	7		NE									Suma. 37. 0. 1
8	8											Par. med. 38. 25. 0
9	9											
10	10		SE									Long. sal. 50. 31. 30
11	11											Difer. pl. 60. 6. 1
12	12											Correg.
13	13											Esferic. 4. 42. 2
14	14		NE									Long. lleg. 51. 52. 10
15	15											
16	16											
17	17											Rumb. dir. 30. 1. 0
18	18											Rumb. corr. 30. 16. 0
19	19											
20	20		SE									
21	21											Dist. dir. 7. 22. 1
22	22											Dist. corr. 60. 9. 0
23	23											
24	24											Corrientes.

Primeras sumas.	16	666	Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas.			
Diferencias.			10. 5. 00

ACAECIMIENTOS.

El viento que se levanta en esta ciudad es el viento de Levante y el de Poniente...
 El viento de Levante se levanta a las 2 de la tarde y el de Poniente a las 8 de la noche...
 El viento de Levante se levanta a las 2 de la tarde y el de Poniente a las 8 de la noche...
 El viento de Levante se levanta a las 2 de la tarde y el de Poniente a las 8 de la noche...

Día 21 de Diciembre de 1791 tiempo civil, y 25 Anonmico de D. del 23

H.	M.	D.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1791
1												Lat. sal. N 18° 11'
2												Dif. est. 29'
3												Lat. est. 18 10'
4												Lat. obs. 18 20'
5												Dif. obs. 2'
6												Dif. dif. N 21'
7												Suma. 27'
8												Par. med. 28' 30,5
9												
10												Long. sal. 51° 52' 00"
11												Difer. pl. 87'
12												Correg.
13												Eferic. 1 23 30'
14												Long. lleg. 51 51 30'
15												
16												
17			Roco	Roc		51.20	51.0	11,8			23,6	Rumb. dir. 576 49 0
18			RUCIP									Rumb. corr. 576 20 0
19												
20												
21												Dist. dir. 91 m. 80'
22												Dist. corr. 90' 3
23												
24												Corrientes.

Primera sumas	20	20,6	Variaciones de la Agua
Segundas sumas			
Diferencias			20,6

ACAECCIMIENTOS.

Seg. ...
 el ...
 el ...
 ...
 ...
 ...

Día 25 al 26 de *Junio* *miércoles* tiempo civil, y 26 Astronomico de *Diciembre*

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Ubo.	Cor.	Dist.	N.	S.	R.	O.	Año de 1793
1	5	1	0.0	ESE	00	57	160	26.0	11	00	0	055	Lat. sal. <i>18° 20'</i>
2	4	1											Dif. est. <i>5 10</i>
3	4	1											Lat. est. <i>13 8 03</i>
4	2	5		<i>2w y 24SE</i>									Lat. obs.
5	1	8		<i>vario</i>									Dif. obs.
6	1	3		<i>E</i>									Dif. dif.
7													Suma. <i>36 23</i>
8													Par. med. <i>18 37</i>
9	2	0	050	"		57	160	60	11	05		020	Long. sal. <i>57° 20' 00"</i>
10	0	6											Difer. pl. <i>13, 59</i>
11	0	6											Correg.
12													Esferic. <i>1, 30</i>
13	5	1											Long. lleg. <i>59 22, 00</i>
14	5	3											
15	4	3											
16	4	11											
17	1	1											Rumb. dir. <i>581, 76 0</i>
18	1	3											Rumb. corr.
19	2	4											
20	2	4											
21	3	4		<i>Paralel</i>									Dist. dir. <i>305 m. 80</i>
22	4	1		<i>1136</i>									Dist. corr.
23	4	6		<i>50</i>									
24	3	9											Corrientes.

Primeras sumas, ...	266		Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas, ...			<i>1, 11 10</i>
Diferencias, ...			

ACAECIMIENTOS.

Se comenzó a navegar a las 10 de la mañana del día 25 de Junio con rumbo a S. E. con viento de N. E. y a las 11 se vio un buque con rumbo a N. E. y a las 12 se vio un buque con rumbo a S. E. y a las 13 se vio un buque con rumbo a N. E. y a las 14 se vio un buque con rumbo a S. E. y a las 15 se vio un buque con rumbo a N. E. y a las 16 se vio un buque con rumbo a S. E. y a las 17 se vio un buque con rumbo a N. E. y a las 18 se vio un buque con rumbo a S. E. y a las 19 se vio un buque con rumbo a N. E. y a las 20 se vio un buque con rumbo a S. E. y a las 21 se vio un buque con rumbo a N. E. y a las 22 se vio un buque con rumbo a S. E. y a las 23 se vio un buque con rumbo a N. E. y a las 24 se vio un buque con rumbo a S. E.

Día 6 al de *Noviembre* tiempo civil, y 27 Astronómico de 1797

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rho. Cor.	Dist.	N.	S.	B.	O.	Año de 1797
1	2	0	080	ENE		580	27				27	
2	3	1	085	ENE		580	27				27	Lat. sal. N 18. 21
3	5	3	0	SE		580	27				27	Dif. est. S 15.6
4	0	2		ENE								Lat. est. N 18. 09
5	5	3										Lat. obs. N 18. 16
6	5	8										Dif. obs. S 7.8
7	0	2										Dif. dif. N 7.8
8	1	5	50	090		5110	10				12	Suma. 36 37.2
9	4	2	080	080		5260	5	1	1		6	Par. med. 48 48
10	0	2										Long. sal. 53. 27.40
11	0	2										Difer. pl. 879.3
12	0	2										Correg.
13	4	1										Esferic. 3.00.0
14	1	5	0	SE		580	37.3		0.0		072	Long. lleg. 56 25.70
15	3	1										
16	2	2										
17	0	0		SE								Rumb. dir. 589.20
18	0	0		ENE								Rumb. corr. 586.100
19	1	5										
20	4	2		SE								
21	5	5										Dist. dir. 76.9
22	5	0		SE								Dist. corr. 76.8
23	4	3										
24	4	1										Corrientes.

Primeras sumas.	4.4	2.406	75.0	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas.	3.8		0.6	NO 1°
Diferencias.	4.0		76.3	

ACAECIEMENTOS.

El día 6 de Noviembre contaba una vela y 27 de Noviembre goveni. al 08.2 al
 rumbo de 080 con viento ENE. El día 7 de Noviembre con viento ENE y con
 las 3 de la tarde. El día 8 de Noviembre con viento SE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 9 de Noviembre con viento ENE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 10 de Noviembre con viento SE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 11 de Noviembre con viento ENE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 12 de Noviembre con viento SE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 13 de Noviembre con viento ENE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 14 de Noviembre con viento SE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 15 de Noviembre con viento ENE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 16 de Noviembre con viento SE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 17 de Noviembre con viento ENE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 18 de Noviembre con viento SE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 19 de Noviembre con viento ENE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 20 de Noviembre con viento SE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 21 de Noviembre con viento ENE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 22 de Noviembre con viento SE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 23 de Noviembre con viento ENE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080. El día 24 de Noviembre con viento SE y con las 3 de la tarde al
 rumbo de 080.

Día 27 al 28 de Noviembre Miércoles. tiempo cilil, y 28 Astronomico de D el

H.	M. E.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	Dir.	N	S	E.	O.	Año de 17 <u>94</u>
1												Lat. sal. <u>18 46 0</u>
2												Dif. est. <u>10 2</u>
3												Lat. est. <u>18 36 0</u>
4												Lat. obs. <u>18 35 0</u>
5		<u>07 10</u>	<u>SO</u>		<u>175</u>	<u>15</u>	<u>09 6</u>	<u>02 0</u>				Dif. obs. <u>1 0</u>
6		<u>07 50</u>	<u>SO 1/2 S</u>		<u>160</u>	<u>0</u>	<u>00 5</u>	<u>02 0</u>				Dif. dif. <u>2 0</u>
7		<u>08 0</u>	"		<u>160</u>	<u>0</u>	<u>01 7</u>	<u>02 0</u>				Suma.
8												Par. med. <u>18 20 7</u>
9		<u>Calma</u>										Long. sal. <u>56 35 0</u>
10												Difer. pl. <u>35 0</u>
11												Correg.
12												Esferic. <u>00 0</u>
13												Long. lleg. <u>57 10 0</u>
14												
15												
16												
17												Rumb. dir. <u>12 12 0</u>
18		<u>01 50</u>	<u>SE</u>		<u>578</u>	<u>0</u>	<u>3 2</u>	<u>17</u>				Rumb. corr. <u>08 16 0</u>
19												
20												
21												Dist. dir. <u>22 1/2</u>
22												Dist. corr. <u>25 1/2</u>
23												Corrientes.
24												

Primeras sumas.												Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas.												<u>10 20</u>
Diferencias												

ACAECIEMENTOS.

El día 27 de Noviembre se levantó el viento del Sur con fuerza de 1/2 a 1 milla por hora, y se continuó en la noche con la misma fuerza, pero con un poco de calma. El día 28 se levantó el viento del Sur con fuerza de 1/2 a 1 milla por hora, y se continuó en la noche con la misma fuerza, pero con un poco de calma. El día 29 se levantó el viento del Sur con fuerza de 1/2 a 1 milla por hora, y se continuó en la noche con la misma fuerza, pero con un poco de calma. El día 30 se levantó el viento del Sur con fuerza de 1/2 a 1 milla por hora, y se continuó en la noche con la misma fuerza, pero con un poco de calma. El día 31 se levantó el viento del Sur con fuerza de 1/2 a 1 milla por hora, y se continuó en la noche con la misma fuerza, pero con un poco de calma.

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	Dist.	N	S.	E.	O.	Año de 1791	
1														
2														Lat. sal. $18^{\circ} 55'$
3														Dif. est. $27'$
4														Lat. est. $19^{\circ} 09.8''$
5														Lat. obs. $19^{\circ} 11.8''$
6														Dif. obs. $7.8''$
7														Dif. dif. $2.6''$
8														Suma. $26^{\circ} 27.6'$
9														Par. med. $18^{\circ} 18.3'$
10														
11														Long. sal. $57^{\circ} 33' 80''$
12			0050 ene					29.7		57		26.6		Difer. pl. 22.56
13														Correg.
14														Esferic. 22.0
15														Long. lleg. $48^{\circ} 17' 80''$
16														
17														
18														Rumb. dir. $57^{\circ} 20'$
19														Rumb. corr. $57^{\circ} 60'$
20														
21														Dist. dir. $32.7 m$
22														Dist. corr. $32.6 m$
23														
24														Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas.	22	25	Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas.			
	Diferencias.			

... al ... de ... al ... de ...
 ... y ... a ...
 ...
 ...
 ...

Día 1 al 1 de Diciembre de 1791 tiempo civil, y 24 Astronómico de D. el E.

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1791
1	3			NE			105				105	Lat. sal. $N 18 31$
2	3											Dif. est. $S 00 5$
3	3											Lat. est. $N 19 6 3$
4	3											Lat. obs. $N 18 6 4$
5	3											Dif. obs. S
6	3											Dif. dif. S
7	3											Suma.
8	3			NE								Par. mcd. $36 10 5$
9	3			NE								$19 06 9$
10	3			E								Long. sal. $58 57 00$
11	3											Difer. pl. $1 56$
12	3											Correg.
13	3											Esféric. $2 24 0$
14	3											Long. lleg. $50 54 9$
15	3											
16	3											
17	3			NE								Rumb. dir. $S 93 50$
18	3											Rumb. corr. $S 84 40$
19	3											
20	3					5860	39 0	26	39			Dist. dir. $1 41 4$
21	3											Dist. corr. $1 47 0$
22	3											
23	3											Corrientes.
24	3											

Primeras sumas	26	16	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas	26		
Diferencias	0 5		re 1 00

ACAECIMIENTOS.

[Faint handwritten text, likely a log or journal entry, partially obscured and difficult to decipher.]

Día 1 al 2 de ~~De Cien~~ tiempo civil, y ~~de~~ Astronómico de D el 8

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1792
1	6	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Lat. sal. $48^{\circ} 18'$
2	7	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Dif. est. $5'$
3	8	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Lat. est. $48^{\circ} 22'$
4	9	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Lat. obs. $48^{\circ} 27'$
5	10	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Dif. obs. $5'$
6	11	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Dif. dif. $4'$
7	12	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Suma. $4'$
8	13	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Par. med. $36'$
9	14	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Long. sal. $68^{\circ} 50'$
10	15	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Difer. pl. $7'$
11	16	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Correg. $7'$
12	17	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Esferic. $1'$
13	18	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Long. lleg. $67^{\circ} 50'$
14	19	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	
15	20	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	
16	21	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	
17	22	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Rumb. dir. 5800
18	23	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Rumb. corr. 6071
19	24	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	
20	25	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	
21	26	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Dist. dir. $76'$
22	27	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Dist. corr. $76'$
23	28	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	
24	29	5	550	ENE	20	5800	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	02, 1	Corrientes.

Primeras sumas...	11.6	27.4	6.8	1	Variaciones de la Agua
Segundas sumas...	11.6	27.4	6.8	1	
Diferencias...	5.8	5.5	0.2	0	

AGACIEMENTOS.

El viento que se levanta de el noroeste el día 1 de Agosto de 1792
 el día 2 de Agosto se levanta de el noroeste el día 3 de Agosto se levanta
 el día 4 de Agosto se levanta de el noroeste el día 5 de Agosto se levanta
 con una gran cantidad de viento el día 6 de Agosto se levanta de el noroeste
 el día 7 de Agosto se levanta de el noroeste el día 8 de Agosto se levanta
 el día 9 de Agosto se levanta de el noroeste el día 10 de Agosto se levanta
 el día 11 de Agosto se levanta de el noroeste el día 12 de Agosto se levanta
 el día 13 de Agosto se levanta de el noroeste el día 14 de Agosto se levanta
 el día 15 de Agosto se levanta de el noroeste el día 16 de Agosto se levanta
 el día 17 de Agosto se levanta de el noroeste el día 18 de Agosto se levanta
 el día 19 de Agosto se levanta de el noroeste el día 20 de Agosto se levanta
 el día 21 de Agosto se levanta de el noroeste el día 22 de Agosto se levanta
 el día 23 de Agosto se levanta de el noroeste el día 24 de Agosto se levanta
 el día 25 de Agosto se levanta de el noroeste el día 26 de Agosto se levanta
 el día 27 de Agosto se levanta de el noroeste el día 28 de Agosto se levanta
 el día 29 de Agosto se levanta de el noroeste el día 30 de Agosto se levanta

dundo tornó un Viro alas 3 Guarias y con ellas cenamos al
 N^o NO habiendo anochecido del todo, No NE fresco con
 marejadas, y se le encendió el Arch. El Topa, alas 11 con churo.^{co}
 y se fugó al NE al E se bito' las Guarias y el Barideno p^o lo
 q^o se metio dentro mandando en su lugar el Triguete, alas
 17 cambiamos los Ancheros a Baros, y alas 18^{te} taló el escotin
 el Barlovento el Velacho p^o lo q^o se metio dentro, y marejamos
 la Guaria con cuyo aparato, Amancejo estando el Ori.^{te} Celas.
 No fresco la mar el No y el N. NE del Paquetot a Barlo. unido, alas
 21 se vio al ONO una volantina q^o hacia rumbo al SO p^o lo q^o se
 hablante para pres. en la S. de la q^o se consiguió p^o su mismo
 andar, p^o lo q^o viendones des. raros de su invento de metidos co cu-
 mulo en No al O alas 21^{te} se la se. las, Pañ. del punto de la mar en

Alas 22 se descubrió Tierras al SO y se corrió al SO^o para llevar
 la q^o la verdadera co go por paros interio. El Paquetot se correspondio con
 la suya. Alas 22^{te} se bito al NO SO

Al medio dia se de m^{co} la medicion de S^o Pañ. al 527.º 0 y la al
 5^{ta} Martin al 598.º 0 Coños p. cuy. de m. de la S. de. 13^{te} 17 queda
 en la Long. 264.º 56 de. al. y 12^{ta} micromina que^{co} en la Long. 261.º 0
 de a 1^{ta} de m. q^o el error conste en 31.1 mi. con p^o a el ang. 29.º 36
 en el 3^{ta} y p^o el punto de Arca al medio dia el Paquetot queda en la
 Long. 265.º 08 de l. p. cuyo punto se cor. al 12.9 m. con
 al ang.º 29.º 36

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cr.	D. st.	N.	S.	R.	O.	Año de 17
1	6		SOSS	ENE		547.0	06.6						
2	6		SOSS	ENE		558.0	06.8						Lat. sal. N 18°
3	6	11	SOSS	"		560.0	11.5						Dif. est.
4	6												Lat. est.
5	6	0	SOSS	ENE		561.0	00.0						Lat. obs.
6	6		SOSS	"		580.0	02.8						Dif. obs.
7	2		WNESE		SW	WNESE	02.8						Dif. dif.
8	1												Suma.
9	1		WNESE	ENE	12	WNESE	00.8						Par. med.
10	2												Long. sal. 6 16.0
11	1		SOSS	"		530.0	06.5						Difer. pl.
12	0												Correg.
13	0		SOSS			561.0	11.8						Esferic.
14	1												Long. lleg.
15	1	2	WNESE	ENE		WNESE	02.1						
16	0												
17	1		SOSS			571.0	11.5						Rumb. dir.
18	2		SOSS			571.0	11.5						Rumb. corr.
19	2		SOSS	ENE		WNESE	06.5						
20													
21													Dist. dir.
22													Dist. corr.
23													
24													Corrientes.

ACACIEMENTOS.	Primeras sumas.				Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas.				
	Diferencias				48.00

... contaba abax. p'ora SOSS de ENE y reco. de la mar...
 ... el NE de tierra abax. a las 5 de la tarde...
 ... as 5 y enarion. N. S. con la tra. NE. y...
 ... de 200 y lo. con 4 de los. Anoc. abax. de...
 ... O bon. y marilla. El. abax. 6...
 ... no aman. abax. El. puente, p'ora WNE...
 ... resaca el. las. resaca. en cada. Sur...
 ... y bon. abax. de la. resaca. y...
 ... de an. requiero. al. de. SOSS...
 ... resaca. de. la. resaca. de. la. resaca...
 ... de. la. resaca. de. la. resaca...
 ... de. la. resaca. de. la. resaca...

Día *1* al *24* de *Septiembre* tiempo civil, y *17* Astronómico de *1790*

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rho. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 17
1	1	5										Lat. sal. <i>N 19° 30'</i>
2	1	5										Dif. est. <i>0 00</i>
3	1	5										Lat. est. <i>N 39 07'</i>
4	1	5										Lat. obs. <i>N 39 07 0</i>
5	1	5										Dif. obs. <i>0 00</i>
6	1	5										Dif. dif. <i>0 00</i>
7	1	5										Suma. <i>0 00</i>
8	1	5										Par. med. <i>0 00</i>
9	1	5										Long. sal. <i>68 00</i>
10	1	5										Difer. pl. <i>0 00</i>
11	1	5										Correg. <i>0 00</i>
12	1	5										Esferic. <i>0 00</i>
13	1	5										Long. lleg. <i>68 00</i>
14	1	5										
15	1	5										
16	1	5										
17	1	5										Rumb. dir. <i>0 00</i>
18	1	5										Rumb. corr. <i>0 00</i>
19	1	5										
20	1	5										
21	1	5										Dist. dir. <i>0 00</i>
22	1	5										Dist. corr. <i>0 00</i>
23	1	5										
24	1	5										Corrientes.

ACÁECIMIENTOS.	Primeras sumas . . .	0 1 1 5	0 0	Variaciones de la Aguja
	Segundas sumas . . .	0 1 1 5	0 0	
	Diferencias	0 0 0 0	0 0	

*El día 1 de Septiembre se levantó al N 1/2 N y N con las 3 P. y se vio
 un viento de Levante que se dem. el Mayor el 1 de Septiembre a las 3 P. 30 seg.
 Distantes de la mar. cuyo pto me vino en la S. el 11 18° 38'. en la Long. 68° 00'
 de. al N. Al go. el 1 de Septiembre a las 11 P. de mani. a las 7 P. en la S. de la mar.
 como 1/2. Al 1 de Septiembre a las 12. Anot. claro el 1 de Septiembre a las 11 P.
 y al 1 de Septiembre los honi. Calmas y alg. Telas.
 de Levante. lo 1 de Septiembre a las 11 P. y al 1 de Septiembre a las 11 P. como
 Al 1 de Septiembre a las 11 P. Al med. día se dem. la mar. Al 1 de Septiembre
 Al 1 de Septiembre a las 11 P. Al 1 de Septiembre a las 11 P. Al 1 de Septiembre
 Al 1 de Septiembre a las 11 P. Al 1 de Septiembre a las 11 P.*

* Día *1* del *10* de *Mayo* tiempo *civil*, y *Astronomico* de *D* el *10*

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Corr.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 17 <i>82</i>
1												Lat. sal. <i>410° 0'</i>
2												Dif. est. <i>1° 15'</i>
3												Lat. est. <i>49 25</i>
4												Lat. obs. <i>49 25</i>
5												Dif. obs. <i>0 0</i>
6												Dif. dif. <i>0 0</i>
7												Suma. <i>38 01 0</i>
8												Par. med. <i>49 15 2</i>
9												
10												Long. sal. <i>68° 0'</i>
11												Difer. pl. <i>0 0</i>
12												Correg. <i>0 0</i>
13												Esferic. <i>0 0 0</i>
14												Long. lleg. <i>68 39 0</i>
15												
16												
17												Rumb. dir. <i>452 0</i>
18												Rumb. corr. <i>452 0</i>
19												
20												
21												Dist. dir. <i>65 0</i>
22												Dist. corr. <i>65 0</i>
23												
24												Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas.					Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas.					
	Diferencias					<i>NE 0 0</i>

El medio de los ventos apaxi. por. gora. al N. N. E. con vent. de las de la Mar Negra al por el N. E. hasta 2° 10' N. E. sobre los honi. de la. la. la. el N. E. Calmado al el. sin verse luteria. Am. de la. Mar Negra. de la. de la. de la. de la. de la.

Dia 14 al 19 de Enero 1792.

tiempo civil, y Astronomico de D el

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 17
1	6											
2	7											Lat. sal. 10 36
3	1	c										Dif. est. 0 00
4	7											Lat. est. 11 30
5												Lat. obs. 12
6	1											Dif. obs. 0
7	1											Dif. dif. 0
8	6											Suma. 39 00
9												Par. med. 18 00
10	1											Long. sal. 60 00
11												Difer. pl. 6 00
12	0											Correg.
13	2											Eseric. 1 05
14	1											Long. lleg. 70 57
15	1											
16	2											
17	6											
18	1											Rumb. dir. 72 6
19												Rumb. corr. 72 0
20												
21	0											Dist. dir. 64
22	0											Dist. corr. 55 0
23												
24												Corrientes.

Primeras sumas . . .
 Segundas sumas . . .
 Diferencias

Variaciones de la Aguja

ACAECIENTOS.

Al m. de la guada. donde aqui. No es SE loco 0 1/2 No Mar Mana
 h. de la. Al corol. el. de challo 3. 7. m. An. hori. al
 Mar Mana, Amane. en la m. m. de camino. Alas 38. 00
 ari. se la tierra q. se. No. vez cubo. C. a. con. con. Al. m. de la
 x. ten. No. con. al. de la. con. con. con. con. y. la. dat. de.
 queda en la Long. de al. 7. 13.

Día 16 al 30 de Mayo de 1792 tiempo civil, y Astronómico de D. el

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Pto.	Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1792
1													Lat. sal.
2													Dif. est.
3													Lat. est.
4													Lat. obs.
5													Dif. obs.
6													Dif. dif.
7													Suma.
8													Par. med.
9													
10													Long. sal.
11													Difer. pl.
12													Correg.
13													Esferic.
14													Long. lleg.
15													
16													
17													Rumb. dir.
18													Rumb. corr.
19													
20													
21													Dist. dir.
22													Dist. corr.
23													
24													Corrientes.

Primeras sumas. . .													Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas. . .													
Diferencias.													

ACAECIMIENTOS.

Handwritten notes in Spanish, including dates like "16 de Mayo" and "1792", and astronomical observations. The text is partially obscured by the table above and is written in a cursive script.

Día 16 al 17 de *Junio* 1776. tiempo civil, y Astronómico de 1776

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1776
1												Lat. sal. 20 1/2
2												Dif. est. 22
3												Lat. est. 16 1/2
4												Lat. obs. 20 1/2
5												Dif. obs. 20 1/2
6												Dif. dif. 06.0
7												Suma. 20 36
8												Par. med. 20 18
9												
10												Long. sal. 75 38
11												Difer. pl. 12 1/2
12												Correg.
13												Esferic. 2 30
14												Long. lleg. 75 18
15												
16												
17												Rumb. dir. 186 380
18												Rumb. corr. 187 190
19												
20												
21												Dist. dir.
22												Dist. corr.
23												
24												Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas . . .	16.0	11.7	Variaciones de la Aguja
	Segundas sumas . . .	16.8	11.7	
	Diferencias	0.8	0.0	

Al medio día del día 16 de Junio 1776 se levantó el Sol a las 06 50 en un ángulo de 20 1/2
 y al medio día del día 17 de Junio 1776 se levantó el Sol a las 06 30 en un ángulo de 20 1/2
 Diferencia de los dos días es de 20 minutos y 20 segundos en favor del día 16
 y a las 10 de la mañana del día 16 de Junio 1776 se levantó el Sol a las 06 50 en un ángulo de 20 1/2
 y a las 10 de la mañana del día 17 de Junio 1776 se levantó el Sol a las 06 30 en un ángulo de 20 1/2
 Diferencia de los dos días es de 20 minutos y 20 segundos en favor del día 16
 Los Long. de los días 75 38 y 75 18

Día 17 al 14 de *Septiembre* 18*52* tiempo *claro* 18 Astronómico de D el

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Pha.	Cor.	T. i. r.	N.	O.	Año de 17 <i>52</i>
1											Lat. sal. <i>16 20 36'</i>
2											Dif. est. <i>1 4 03'</i>
3											Lat. est. <i>17 11 39'</i>
4											Lat. obs. <i>17 11 39'</i>
5											Dif. obs. <i>0 0 00'</i>
6											Dif. dif. <i>0 0 00'</i>
7											Suma. <i>21 50'</i>
8											Par. med. <i>30 30 00'</i>
9											Long. sal. <i>75 24 00'</i>
10											Difer. pl. <i>1 27'</i>
11											Correg. <i>0 00'</i>
12											Esferic. <i>0 00'</i>
13											Long. lleg. <i>76 51 00'</i>
14											Rumb. dir. <i>147 00'</i>
15											Rumb. corr. <i>155 10'</i>
16											Dist. dir. <i>157 8'</i>
17											Dist. corr. <i>157 3'</i>
18											Corrientes.
19											
20											
21											
22											
23											
24											

Primeras sumas.											Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas.											
Diferencias											

ACAECIMIENTOS.

El viento sopló del N. E. con fuerza moderada... El termómetro marcó 17.5 a las 12 horas... El barómetro marcó 30.3 a las 12 horas... El viento sopló del N. E. con fuerza moderada... El termómetro marcó 17.5 a las 12 horas... El barómetro marcó 30.3 a las 12 horas...

Día 10 de enero de 1800 tiempo civil, y 10 Astronomico de D. C.

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 17 <u>00</u>	
1			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Lat. sal.	00 00
2			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Dif. est.	00 00
3			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Lat. est.	00 00
4			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Lat. obs.	00 00
5			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Dif. obs.	00 00
6			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Dif. dif.	00 00
7			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Suma.	00 00
8			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Par. med.	00 00
9			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	-----	
10			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Long. sal.	00 00
11			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Difer. pl.	00 00
12			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Correg.	00 00
13			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Esferic.	00 00
14			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Long. lleg.	00 00
15			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	-----	
16			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	-----	
17			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Rumb. dir.	00 00
18			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Rumb. corr.	00 00
19			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	-----	
20			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	-----	
21			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Dist. dir.	00 00
22			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Dist. corr.	00 00
23			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	-----	
24			070	ENE	11	000	000	000	000	000	000	Corrientes.	00 00

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas . . .	000	000	000	000	000	000	000	000	000	000	Variaciones de la Aguja	
	Segundas sumas . . .	000	000	000	000	000	000	000	000	000	000	00 00	
	Diferencias	000	000	000	000	000	000	000	000	000	000	00 00	

Anotaciones de los días 10 y 11 de Enero de 1800. Se hizo un viaje a las 5 de la mañana con rumbo a las 35 de la aguja. Se hizo un viaje a las 5 de la mañana con rumbo a las 35 de la aguja. Se hizo un viaje a las 5 de la mañana con rumbo a las 35 de la aguja.

H.	M.	B.	Rumbo.	V. var.	Ab.	Pho.	Cer.	Dist.	N.	O.	Año de 17
1	0	220	00	10	10	10	10	10	10	10	Lat. sal. N 21° 48'
2	1	358	00	10	10	10	10	10	10	10	Dif. est. 02 09.4
3	2	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Lat. est. N 21° 06.1
4	2	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Lat. obs. N 21° 06.0
5	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Dif. obs. N 00 02.0
6	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Dif. dif. N 00 03.9
7	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Suma. 00 01.0
8	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Par. med. 00 00.5
9	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	
10	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Long. sal. 79° 06.0 00
11	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Difer. pl. 06.0 0
12	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Correg.
13	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Esferic. 00 06.8
14	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Long. lleg. 79 12.8 60
15	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	
16	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	
17	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Rumb. dir. N 50.50 0
18	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Rumb. corr. N 32.12 0
19	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	
20	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	
21	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Dist. dir. 00
22	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Dist. corr. 00 00.0
23	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	
24	1	00	00	10	10	10	10	10	10	10	Corrientes.

Primeras sumas.	10.2	10.1	10.0	Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas.	12.4		10.7	
Diferencias	2.2		0.7	N 5° 00'

ACAECIMIENTOS.

El viento ha estado variable, pero el 20 de Mayo a las 5 de la tarde se levantó un viento fuerte de N. E. que duró hasta las 8 de la noche, cuando se calmó. El día 21 de Mayo a las 10 de la mañana se levantó un viento fuerte de N. O. que duró hasta las 4 de la tarde, cuando se calmó. El día 22 de Mayo a las 11 de la mañana se levantó un viento fuerte de N. O. que duró hasta las 5 de la tarde, cuando se calmó. El día 23 de Mayo a las 12 de la mañana se levantó un viento fuerte de N. O. que duró hasta las 6 de la tarde, cuando se calmó. El día 24 de Mayo a las 1 de la mañana se levantó un viento fuerte de N. O. que duró hasta las 7 de la tarde, cuando se calmó.

Diario de Observaciones de Cines y Vientos tiempo civil, y Astronómico de 1786

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1786
1	2	3	05 N	Negro	11	5800	11,6	"	00,9	"	04,6	Lat. sal. 11 21' 50"
2	2	3										Dif. est. 11 00' 42,8
3	2	3	05 NO	"	"	11 16 00 08,6						Lat. est. 11 22' 39,8
4	4	3	50 SE	"	"	11 15 00 08,6			01,2	02,8		Lat. obs. 11 27' 17,0
5	0	0										Dif. obs. 11 00' 47,0
6	2	4	0000	"	"	5 50 0 00,1		"	01,6	"	02,7	Dif. dif. 5' 2,8
7	2	9	010	"	8	11 15 00 08,6	01,8				05,8	Suma. 11 27' 17,0
8												Par. med. 12. 13,5
9	2	2	NO	Negro	5	11 15 00 08,6	11,0	"			11,0	Long. sal. 70 12' 50"
10	2	5										Difer. pl. 00' 40,8
11	2	1										Correg.
12	2	6										Esferic. 1 26,0
13	2	0	010	"	"	11 15 00 08,6	22,0	12,0			18,5	Long. lleg. 70 58,8
14	2	1										
15	2	2										
16	2	3										
17	2	3	NO	Negro	"	11 15 00 08,6	11,0	"			02,8	Rumb. dir. 11 58' 10"
18	2	3	NO	Negro	"	11 15 00 08,6	11,0	"			02,8	Rumb. corr. 11 58' 10"
19	2	3	NO	Negro	"	11 15 00 08,6	11,0	"			12,0	
20	2	2										
21	2	5										Dist. dir. 5'
22	2	6										Dist. corr. 5'
23	2	5	010	"	"	11 15 00 08,6	11,0	"			02,8	
24	2	5										Corrientes.

Primeras sumas . . .	587	12,9	11	06,8
Segundas sumas . . .	100			
Diferencias	487			06,8

AGACIEMENTOS. Variaciones de la Aguja 11 58' 10"

Después de haber observado el rumbo de la brújula en el día 17 de Julio de 1786, se halló que el rumbo de la brújula era de 11 58' 10" y que el rumbo verdadero era de 11 58' 10" menos 11 58' 10" = 00' 00".

Después de haber observado el rumbo de la brújula en el día 18 de Julio de 1786, se halló que el rumbo de la brújula era de 11 58' 10" y que el rumbo verdadero era de 11 58' 10" menos 11 58' 10" = 00' 00".

Después de haber observado el rumbo de la brújula en el día 19 de Julio de 1786, se halló que el rumbo de la brújula era de 11 58' 10" y que el rumbo verdadero era de 11 58' 10" menos 11 58' 10" = 00' 00".

Después de haber observado el rumbo de la brújula en el día 20 de Julio de 1786, se halló que el rumbo de la brújula era de 11 58' 10" y que el rumbo verdadero era de 11 58' 10" menos 11 58' 10" = 00' 00".

Después de haber observado el rumbo de la brújula en el día 21 de Julio de 1786, se halló que el rumbo de la brújula era de 11 58' 10" y que el rumbo verdadero era de 11 58' 10" menos 11 58' 10" = 00' 00".

Después de haber observado el rumbo de la brújula en el día 22 de Julio de 1786, se halló que el rumbo de la brújula era de 11 58' 10" y que el rumbo verdadero era de 11 58' 10" menos 11 58' 10" = 00' 00".

Después de haber observado el rumbo de la brújula en el día 23 de Julio de 1786, se halló que el rumbo de la brújula era de 11 58' 10" y que el rumbo verdadero era de 11 58' 10" menos 11 58' 10" = 00' 00".

Después de haber observado el rumbo de la brújula en el día 24 de Julio de 1786, se halló que el rumbo de la brújula era de 11 58' 10" y que el rumbo verdadero era de 11 58' 10" menos 11 58' 10" = 00' 00".

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rho. Gr.	Dist.	N	S.	E.	O.	Año de 17
1	6	2	0710	E	00	126,150	20,5	00,0	11	0	05,0	
2	2	0	0			124,450	23,4	00,0	11	0	03,8	Lat. sal. 20 22' 00"
3	5	0	030	ENE		121,450	21,7	00,1	11	0	02,0	Dif. est. 20 20' 00"
4	7	0										Lat. est. 20 23' 00"
5	5	3										Lat. obs. 20 25' 00"
6	7	6										Dif. obs. 21 48' 00"
7	6	1	0705W			127,150	20,2	10,0			01,0	Dif. dif. 22 1' 00"
8	6	8										Suma. 26 07'
9	6	3										Par. med. 23 01'
10	6	2										Long. sal. 81 05' 00"
11	5	3										Difer. pl. 1367'
12	7	3										Correg.
13	6	5	0710	SE		123,350	25,7	08,2			27,0	Esferic. 2 22' 00"
14	7	5										Long. lleg. 83 36'
15	7	4										
16	0	2										
17	6	2	072	SE		120,150	25,0	02,0			18,0	Rumb. dir. 22 06'
18	7	3										Rumb. corr. 22 05'
19	7	3										
20	7	5										
21	6	5										Dist. dir. 142'
22	6	0										Dist. corr. 142'
23	3	5										
24	1	5										Corrientes.

Primeras sumas.	1367	1367	Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas.			
Diferencias			40E - 6° 15'

ACACIEMENTOS.

Segi como se acaba. Abog. m. en Tab. 1000. y max. h. m. de la
 de la meridiania
 2000 Aniche
 de S. E.
 de B.
 de S. E.
 de S. E.
 de S. E.

Día 22 de Enero Domingo tiempo ábil, y 75 Astronómico de D el 23

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1792
1	1	5	07050	ve	00	07050	1.7	00.1	n	n	1.7	
2	1	7	07050			07050	1.3	00.5	n	n	1.7	Lat. sal. $N 25^{\circ} 25'$
3	1	5	07050	ene		07050	1.0	00.7	n	n	1.0	Dif. est. $N 00^{\circ} 13'$
4	2	2		e?								Lat. est. $N 23^{\circ} 38'$
5	2	5	07050			07050	2.7	00.2	n	n	2.6	Lat. obs. $N 23^{\circ} 20'$
6	2	6	07070	ne		07070	6.0	2.7	n	n	5.8	Dif. obs. $17'$
7	1	5										Dif. dif. 2
8	1	7										Suma. 22
9	1	7	07050	e		07050	1.0	00.0	n	n	1.5	Par. med. 22
10	1	5	07050	ve		07050	7.0	5.8			4.8	Long. sal. $85^{\circ} 17' 0''$
11	2	2										Difer. pl. 203
12	2	2										Correg. $50'$
13	1	5	07050	e		07050	2.8	1.1	n	n	1.2	Esferic. $50'$
14	1	5	07050			07050	0.3	4.3	n	n	8.3	Long. lleg. $85^{\circ} 17' 0''$
15	1	5										
16	1	7										
17	3	3	0		5	07050	5.3	6.0	n	n	5.2	Rumb. dir. $N 71^{\circ} 30'$
18	1	6										Rumb. corr. $N 72^{\circ} 0'$
19	1	1	07050	ene		07050	4.3					
20	3	2										
21	3	0										Dist. dir. 28
22	1	1										Dist. corr. 28
23	1	1										
24	1	7	07050			07050	3.7					Corrientes.

Primeras sumas . . .	10.6	3.2	4.3	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .	7.6			$N 8^{\circ} 15'$
Diferencias	13.2			

ACAECIEMENTOS.

Según comento al almirante D. Juan de Guzmán, que el día 22 de Enero de 1792, a las 12 de la noche, se descubrió a 5080 varas de altura al S. E. O. un cerro de 1500 varas de altura, y se le dio el nombre de Cerro de San Juan, en honor de San Juan Evangelista, el día 23 de Enero de 1792.

Diario de Observaciones de Cielo y tiempo civil, y Astronomico de D. Pedro

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Gr.	Dat.	N	S.	E.	O.	Año de 17
1	5	1	50	MNE	50								Lat. sal. 72° 23' 11"
2	5	7											Dif. est.
3	5	3											Lat. est.
4	5	5											Lat. obs.
5	11	3											Dif. obs.
6	11	3											Dif. dif.
7	4	0	870	"	"								Suma.
8	4	0											Par. med.
9	3	4		ENE									
10	3	5											Long. sal. 47° 07' 50"
11	3	2											Difer. pl.
12	3	2	870										Correg.
13	3	0		ENE									Esferic.
14	3	5											Long. lleg.
15	5	5											
16	2	2											
17	3	0											Rumb. dir.
18	2	1											Rumb. corr.
19	3	0											
20													
21													Dist. dir.
22													Dist. corr.
23													
24													Corrientes.

Primeras sumas.													Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas.													
ACAECIMIENTOS. Diferencias													

con el viento de NNE a las 5 de la tarde...
 hacia el Sudoeste...
 a las 11 de la noche...
 a las 12 de la noche...
 a las 1 de la mañana...
 a las 2 de la mañana...
 a las 3 de la mañana...
 a las 4 de la mañana...
 a las 5 de la mañana...
 a las 6 de la mañana...
 a las 7 de la mañana...
 a las 8 de la mañana...
 a las 9 de la mañana...
 a las 10 de la mañana...
 a las 11 de la mañana...
 a las 12 de la mañana...
 a las 1 de la tarde...
 a las 2 de la tarde...
 a las 3 de la tarde...
 a las 4 de la tarde...
 a las 5 de la tarde...
 a las 6 de la tarde...
 a las 7 de la tarde...
 a las 8 de la tarde...
 a las 9 de la tarde...
 a las 10 de la tarde...
 a las 11 de la tarde...
 a las 12 de la tarde...

Dia al de tiempo cibil, y Astronómico de D el

H.	M.	B.	Rumbos.	Vientos.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 17
1												
2												Lat. sal.
3												Dif. est.
4												Lat. est.
5												Lat. obs.
6												Dif. obs.
7												Dif. dif.
8												Suma.
9												Par. med.
10												
11												Long. sal.
12												Difer. pl.
13												Correg.
14												Esferic.
15												Long. lleg.
16												
17												
18												Rumb. dir.
19												Rumb. corr.
20												
21												Dist. dir.
22												Dist. corr.
23												
24												Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas . . .					Variaciones de la Aguja
	Segundas sumas . . .					
	Diferencias					

* Día al de . . . tiempo civil, y Astronomico de D el *

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	D'at.	N	S.	E.	O.	Año de 17
1													
2													
3													Lat. sal.
4													Dif. est.
5													Lat. est.
6													Dif. obs.
7													Dif. dif.
8													Suma.
9													Par. med.
10													
11													Long. sal.
12													Difer. pl.
13													Correg.
14													Esferic.
15													Long. lleg.
16													
17													
18													Rumb. dir.
19													Rumb. corr.
20													
21													
22													Dist. dir.
23													Dist. corr.
24													Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas.					Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas.					
	Diferencias					

Día 5 al 6 de *Marzo* *1902* tiempo civil, y 6 astronómico de D el 19

H.	M.	B.	Rumbos.	Vicini.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1902
1	5	5				114° 0'	23,8	23,8		0,6		Lat. sal. 26° 28'
2	6	1										Dif. est. 21° 17,8
3	6	7										Lat. est. 28 15,8
4	6	0										Lat. obs. ---
5	6	1	138°			117° 0'	40,0	39,5		0,5		Dif. obs. ---
6	7	9										Dif. dif. ---
7	7	1										Suma. ---
8	6	1										Par. med. 27. 21,5
9	0	0										Long. sal. 83° 09,6
10	6	2										Difer. pl. 22,9
11	6	3	111°			111°	49,0	41,7		0,8		Correg. ---
12	7	1										Esferic. ---
13	2	2										Long. lleg. 83° 32,2
14	2	5										---
15	2	2										---
16	2	1										---
17	5	6										Rumb. dir. 112,900
18	1	5										Rumb. corr. ---
19	1	0	eme.			111° 0'	02,1	02,1		0,0		---
20	1	1										Dist. dir. 110,5
21	1	1	0104° 21,5			160° 21'	06,7	03,8		0,5		Dist. corr. ---
22	1	1										Corrientes. ---
23	0	0										---
24	1	5										---

Primera sumas . . .	1670	35	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .	---	---	---
Diferencias	---	---	---

ACAECIMIENTOS.

Segunda de medio día con rumbo 111° 0' por el N. No se ve al mar. Se ve
 un poco de mar y las montañas de la zona. Se ve el mar y las montañas de la zona.
 Se ve el mar y las montañas de la zona. Se ve el mar y las montañas de la zona.
 Se ve el mar y las montañas de la zona. Se ve el mar y las montañas de la zona.
 Se ve el mar y las montañas de la zona. Se ve el mar y las montañas de la zona.

Día 6 al 7 de Mayo. Muestros tiempo civil, y Astronomico de D el 7

H.	M B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	T.	N	S.	E.	O.	Año de 17	
1	1	ene 1/4	SS	00	116,50	10,0	10,0	116,50	10,0	116,50	10,0	Lat. sal.	26° 28'
2	1	1/4										Dif. est.	2 22 1/2
3	1	1/4										Lat. est.	28° 50 1/2
4	3	"										Lat. obs.	29 26 0
5	3	"										Dif. obs.	25 30 08 0
6	1	"										Dif. dif.	2 23 6
7	1	"										Suma.	56 0 2
8	"	"										Par. med.	28 20 2,0
9	5	ene	ese		125,50	02,0	01,8	116,50	10,0	116,50	10,0		
10	1	2	ee									Long. sal.	83° 02,0
11	2	ene 1/2	ee	10°	119,15	02,8	03,1	119,15	03,1	119,15	03,1	Difer. pl.	95,0
12	2	"										Correg.	
13	3	ene 1/4	SS	30°		22,0	02,7	119,8	10,0	119,8	10,0	Esferic.	10 27 0
14	2	5										Long. lleg.	84° 20 0
15	3	3											
16	1	0											
17	1	1										Rumb. dir.	265
18	3	ene	SS	"	107,30	02,0	02,0	107,30	02,0	107,30	02,0	Rumb. corr.	266 1/2
19	5	3											
20	1	5											
21	6	0										Dist. dir.	74 m.
22	3	4										Dist. corr.	70 m.
23	2	5											
24	1	5										Corrientes.	

Primeras sumas . . .	34,0	"	12,5	"	Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas . . .					
Diferencias					1/2 0 0.

ACAECIMIENTOS.

Señal al m. dia con el Tri. y Guar. ara. pomed. mar. en ene 1/4 3/4 5/4
 de el 1/4 de abril. 40 el 2. semana. Cho. con raa. veni. Ho. y las. p. 10. 27
 y asoci. Aman. los Car. Cia. de. Told. el No. fac. de San. Mar. ca.
 Mas 6 vel. la Sala. alas 7 1/2 el 1. comun. y por. Ma. May. a cu. h. re
 n. una eme. p. g. la No. M. N.

Día 8 al 9 de Marzo 1792 tiempo civil, y 8, Astronomico de D el 17

H.	M.	B.	Rumbos.	Viat.	Ab.	Rbo.	Cor.	Dist.	N	S.	E.	O.	Año de 1792
1	7	1		50	00	289	30	63,0	..	02,0	62,0	..	Lat. sal. N 29° 56'
2	6	3											Dif. est. S 11,2
3	5	7											Lat. est. N 29, 13 8
4	4	5											Lat. obs. N 29
5	1	3											Dif. obs. S 0,8
6	3	5											Dif. dif. N 1,2
7	3	1											Suma. S 3,2
8	2	6											Par. med. 29, 52 0
9	2	1											
10	2	3											Long. sal. 79 25, 00
11	2	0											Difer. pl. 79, 4
12	2	3											Correg.
13	3	3											Esferic. 19 32, 1
14	5	3											Long. lleg. 79° 52, 9
15	5	1											
16	5	1											
17	5	1		40									Rumb. dir. 581° 28 E
18	5	1	50020	me	5°	5, 6	11'	62, 20	..	03, 2	08, 9	..	Rumb. corr. 581° 24 E
19	5	1											
20	5	1											
21	1	5	50020	"		5	5, 6	11'	62, 20	..	03, 2	08, 9	Dist. dir. 80, 1 mi
22	2	5											Dist. corr. 80, 0 an
23	2	2											
24	2	2											Corrientes.

Primeras sumas. . . . .	..	12, 210, 2	..	Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas. . . . .	..		..
Diferencias . . . . .	..		..	Nor. 30. 00

ACACIEMENTOS.

red. de ... las ... para ...
 Mas ... el ...
 ... de ... se ...
 Como ...

Día 2 al 10 de *Marzo* 1870 tiempo civil, y 9 Astronómico de D el 18

H.	M.	R.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	
1	0	0	SE 55	0500	50	54 E	07,6	07,0	0,3			Año de 1792
2	0	0	NE 0150			53,00 E	07,0	06,5	0,1			Lat. sal. 77,20 18,0
3	0	1										Dif. est. 7 20,0
4	0	0										Lat. est. 77,20 18,0
5	0	0	NE 38 E	0500		52,50 E	11,0	02,2	0,1			Lat. obs. 77,20 21
6	0	5										Dif. obs. 7 19,0
7	0	0										Dif. dif. 7 20
8	0	5										Suma. 60 25
												Par. med. 20 13,5
9	0	0	NE 80 E	0500		52,50 E	05,2	10,0		11,5		
10	0	1										Long. sal. 77,57 00
11	0	0										Difer. pl. 62 70
12	0	0										Correg.
13	0	0	NE 70 E	0500		52,50 E	11,2	07,0		02,0		Esferic. 1 47,00
14	0	0										Long. lleg. 77,60 2,0
15	0	0										
16	0	0										
17	0	1	ENE	0500		52,50 E	06,4	07,9		05,7		Rumb. dir. 76,62 380
18	0	0										Rumb. corr. 76,62 350
19	0	0	ENE	0550		52,50 E	07,0		0,1	0,0		
20	0	0										
21	0	0	ENE	0500	5	52,50 E	02,0		0,5	0,6		Dist. dir. 60
22	0	0										Dist. corr. 66
23	0	0										
24	0	0										Corrientes.

ACACIEMENTOS.	Primeras sumas . . .	35,6	5,6	62,7	Variaciones de la Aguja MEDIAS.
	Segundas sumas . . .	5,6			
	Diferencias	30,0		67,7	

El medio sea que el mar del NNE con 50 E con las 60 y 70 y 80 y 90 y 100 y 110 y 120 y 130 y 140 y 150 y 160 y 170 y 180 y 190 y 200 y 210 y 220 y 230 y 240 y 250 y 260 y 270 y 280 y 290 y 300 y 310 y 320 y 330 y 340 y 350 y 360 y 370 y 380 y 390 y 400 y 410 y 420 y 430 y 440 y 450 y 460 y 470 y 480 y 490 y 500 y 510 y 520 y 530 y 540 y 550 y 560 y 570 y 580 y 590 y 600 y 610 y 620 y 630 y 640 y 650 y 660 y 670 y 680 y 690 y 700 y 710 y 720 y 730 y 740 y 750 y 760 y 770 y 780 y 790 y 800 y 810 y 820 y 830 y 840 y 850 y 860 y 870 y 880 y 890 y 900 y 910 y 920 y 930 y 940 y 950 y 960 y 970 y 980 y 990 y 1000 y 1010 y 1020 y 1030 y 1040 y 1050 y 1060 y 1070 y 1080 y 1090 y 1100 y 1110 y 1120 y 1130 y 1140 y 1150 y 1160 y 1170 y 1180 y 1190 y 1200 y 1210 y 1220 y 1230 y 1240 y 1250 y 1260 y 1270 y 1280 y 1290 y 1300 y 1310 y 1320 y 1330 y 1340 y 1350 y 1360 y 1370 y 1380 y 1390 y 1400 y 1410 y 1420 y 1430 y 1440 y 1450 y 1460 y 1470 y 1480 y 1490 y 1500 y 1510 y 1520 y 1530 y 1540 y 1550 y 1560 y 1570 y 1580 y 1590 y 1600 y 1610 y 1620 y 1630 y 1640 y 1650 y 1660 y 1670 y 1680 y 1690 y 1700 y 1710 y 1720 y 1730 y 1740 y 1750 y 1760 y 1770 y 1780 y 1790 y 1800 y 1810 y 1820 y 1830 y 1840 y 1850 y 1860 y 1870 y 1880 y 1890 y 1900 y 1910 y 1920 y 1930 y 1940 y 1950 y 1960 y 1970 y 1980 y 1990 y 2000 y 2010 y 2020 y 2030 y 2040 y 2050 y 2060 y 2070 y 2080 y 2090 y 2100 y 2110 y 2120 y 2130 y 2140 y 2150 y 2160 y 2170 y 2180 y 2190 y 2200 y 2210 y 2220 y 2230 y 2240 y 2250 y 2260 y 2270 y 2280 y 2290 y 2300 y 2310 y 2320 y 2330 y 2340 y 2350 y 2360 y 2370 y 2380 y 2390 y 2400 y 2410 y 2420 y 2430 y 2440 y 2450 y 2460 y 2470 y 2480 y 2490 y 2500 y 2510 y 2520 y 2530 y 2540 y 2550 y 2560 y 2570 y 2580 y 2590 y 2600 y 2610 y 2620 y 2630 y 2640 y 2650 y 2660 y 2670 y 2680 y 2690 y 2700 y 2710 y 2720 y 2730 y 2740 y 2750 y 2760 y 2770 y 2780 y 2790 y 2800 y 2810 y 2820 y 2830 y 2840 y 2850 y 2860 y 2870 y 2880 y 2890 y 2900 y 2910 y 2920 y 2930 y 2940 y 2950 y 2960 y 2970 y 2980 y 2990 y 3000 y 3010 y 3020 y 3030 y 3040 y 3050 y 3060 y 3070 y 3080 y 3090 y 3100 y 3110 y 3120 y 3130 y 3140 y 3150 y 3160 y 3170 y 3180 y 3190 y 3200 y 3210 y 3220 y 3230 y 3240 y 3250 y 3260 y 3270 y 3280 y 3290 y 3300 y 3310 y 3320 y 3330 y 3340 y 3350 y 3360 y 3370 y 3380 y 3390 y 3400 y 3410 y 3420 y 3430 y 3440 y 3450 y 3460 y 3470 y 3480 y 3490 y 3500 y 3510 y 3520 y 3530 y 3540 y 3550 y 3560 y 3570 y 3580 y 3590 y 3600 y 3610 y 3620 y 3630 y 3640 y 3650 y 3660 y 3670 y 3680 y 3690 y 3700 y 3710 y 3720 y 3730 y 3740 y 3750 y 3760 y 3770 y 3780 y 3790 y 3800 y 3810 y 3820 y 3830 y 3840 y 3850 y 3860 y 3870 y 3880 y 3890 y 3900 y 3910 y 3920 y 3930 y 3940 y 3950 y 3960 y 3970 y 3980 y 3990 y 4000 y 4010 y 4020 y 4030 y 4040 y 4050 y 4060 y 4070 y 4080 y 4090 y 4100 y 4110 y 4120 y 4130 y 4140 y 4150 y 4160 y 4170 y 4180 y 4190 y 4200 y 4210 y 4220 y 4230 y 4240 y 4250 y 4260 y 4270 y 4280 y 4290 y 4300 y 4310 y 4320 y 4330 y 4340 y 4350 y 4360 y 4370 y 4380 y 4390 y 4400 y 4410 y 4420 y 4430 y 4440 y 4450 y 4460 y 4470 y 4480 y 4490 y 4500 y 4510 y 4520 y 4530 y 4540 y 4550 y 4560 y 4570 y 4580 y 4590 y 4600 y 4610 y 4620 y 4630 y 4640 y 4650 y 4660 y 4670 y 4680 y 4690 y 4700 y 4710 y 4720 y 4730 y 4740 y 4750 y 4760 y 4770 y 4780 y 4790 y 4800 y 4810 y 4820 y 4830 y 4840 y 4850 y 4860 y 4870 y 4880 y 4890 y 4900 y 4910 y 4920 y 4930 y 4940 y 4950 y 4960 y 4970 y 4980 y 4990 y 5000 y 5010 y 5020 y 5030 y 5040 y 5050 y 5060 y 5070 y 5080 y 5090 y 5100 y 5110 y 5120 y 5130 y 5140 y 5150 y 5160 y 5170 y 5180 y 5190 y 5200 y 5210 y 5220 y 5230 y 5240 y 5250 y 5260 y 5270 y 5280 y 5290 y 5300 y 5310 y 5320 y 5330 y 5340 y 5350 y 5360 y 5370 y 5380 y 5390 y 5400 y 5410 y 5420 y 5430 y 5440 y 5450 y 5460 y 5470 y 5480 y 5490 y 5500 y 5510 y 5520 y 5530 y 5540 y 5550 y 5560 y 5570 y 5580 y 5590 y 5600 y 5610 y 5620 y 5630 y 5640 y 5650 y 5660 y 5670 y 5680 y 5690 y 5700 y 5710 y 5720 y 5730 y 5740 y 5750 y 5760 y 5770 y 5780 y 5790 y 5800 y 5810 y 5820 y 5830 y 5840 y 5850 y 5860 y 5870 y 5880 y 5890 y 5900 y 5910 y 5920 y 5930 y 5940 y 5950 y 5960 y 5970 y 5980 y 5990 y 6000 y 6010 y 6020 y 6030 y 6040 y 6050 y 6060 y 6070 y 6080 y 6090 y 6100 y 6110 y 6120 y 6130 y 6140 y 6150 y 6160 y 6170 y 6180 y 6190 y 6200 y 6210 y 6220 y 6230 y 6240 y 6250 y 6260 y 6270 y 6280 y 6290 y 6300 y 6310 y 6320 y 6330 y 6340 y 6350 y 6360 y 6370 y 6380 y 6390 y 6400 y 6410 y 6420 y 6430 y 6440 y 6450 y 6460 y 6470 y 6480 y 6490 y 6500 y 6510 y 6520 y 6530 y 6540 y 6550 y 6560 y 6570 y 6580 y 6590 y 6600 y 6610 y 6620 y 6630 y 6640 y 6650 y 6660 y 6670 y 6680 y 6690 y 6700 y 6710 y 6720 y 6730 y 6740 y 6750 y 6760 y 6770 y 6780 y 6790 y 6800 y 6810 y 6820 y 6830 y 6840 y 6850 y 6860 y 6870 y 6880 y 6890 y 6900 y 6910 y 6920 y 6930 y 6940 y 6950 y 6960 y 6970 y 6980 y 6990 y 7000 y 7010 y 7020 y 7030 y 7040 y 7050 y 7060 y 7070 y 7080 y 7090 y 7100 y 7110 y 7120 y 7130 y 7140 y 7150 y 7160 y 7170 y 7180 y 7190 y 7200 y 7210 y 7220 y 7230 y 7240 y 7250 y 7260 y 7270 y 7280 y 7290 y 7300 y 7310 y 7320 y 7330 y 7340 y 7350 y 7360 y 7370 y 7380 y 7390 y 7400 y 7410 y 7420 y 7430 y 7440 y 7450 y 7460 y 7470 y 7480 y 7490 y 7500 y 7510 y 7520 y 7530 y 7540 y 7550 y 7560 y 7570 y 7580 y 7590 y 7600 y 7610 y 7620 y 7630 y 7640 y 7650 y 7660 y 7670 y 7680 y 7690 y 7700 y 7710 y 7720 y 7730 y 7740 y 7750 y 7760 y 7770 y 7780 y 7790 y 7800 y 7810 y 7820 y 7830 y 7840 y 7850 y 7860 y 7870 y 7880 y 7890 y 7900 y 7910 y 7920 y 7930 y 7940 y 7950 y 7960 y 7970 y 7980 y 7990 y 8000 y 8010 y 8020 y 8030 y 8040 y 8050 y 8060 y 8070 y 8080 y 8090 y 8100 y 8110 y 8120 y 8130 y 8140 y 8150 y 8160 y 8170 y 8180 y 8190 y 8200 y 8210 y 8220 y 8230 y 8240 y 8250 y 8260 y 8270 y 8280 y 8290 y 8300 y 8310 y 8320 y 8330 y 8340 y 8350 y 8360 y 8370 y 8380 y 8390 y 8400 y 8410 y 8420 y 8430 y 8440 y 8450 y 8460 y 8470 y 8480 y 8490 y 8500 y 8510 y 8520 y 8530 y 8540 y 8550 y 8560 y 8570 y 8580 y 8590 y 8600 y 8610 y 8620 y 8630 y 8640 y 8650 y 8660 y 8670 y 8680 y 8690 y 8700 y 8710 y 8720 y 8730 y 8740 y 8750 y 8760 y 8770 y 8780 y 8790 y 8800 y 8810 y 8820 y 8830 y 8840 y 8850 y 8860 y 8870 y 8880 y 8890 y 8900 y 8910 y 8920 y 8930 y 8940 y 8950 y 8960 y 8970 y 8980 y 8990 y 9000 y 9010 y 9020 y 9030 y 9040 y 9050 y 9060 y 9070 y 9080 y 9090 y 9100 y 9110 y 9120 y 9130 y 9140 y 9150 y 9160 y 9170 y 9180 y 9190 y 9200 y 9210 y 9220 y 9230 y 9240 y 9250 y 9260 y 9270 y 9280 y 9290 y 9300 y 9310 y 9320 y 9330 y 9340 y 9350 y 9360 y 9370 y 9380 y 9390 y 9400 y 9410 y 9420 y 9430 y 9440 y 9450 y 9460 y 9470 y 9480 y 9490 y 9500 y 9510 y 9520 y 9530 y 9540 y 9550 y 9560 y 9570 y 9580 y 9590 y 9600 y 9610 y 9620 y 9630 y 9640 y 9650 y 9660 y 9670 y 9680 y 9690 y 9700 y 9710 y 9720 y 9730 y 9740 y 9750 y 9760 y 9770 y 9780 y 9790 y 9800 y 9810 y 9820 y 9830 y 9840 y 9850 y 9860 y 9870 y 9880 y 9890 y 9900 y 9910 y 9920 y 9930 y 9940 y 9950 y 9960 y 9970 y 9980 y 9990 y 10000

Día 11 al 12 de Marzo 2^a

tiempo cibil, y 11 Astronómico de D el 2^a

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rho. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 17
1	3	3	045	NO	00	587.0	74,0	"	04,0	13,0	"	
2	3	3										Lat. sal. N 30° 12
3	3	4										Dif. est. 5 2,2
4	4	4										Lat. est. N. 3,8
5	6	0		0								Lat. obs. N 30° 13
6	6	4										Dif. obs. 5 1,0
7	7	0										Dif. dif. 20 1,7
8	7	2										Suma. 60 25
9	7	2										Par. med. 50 17,5
10	8	1										Long. sal. 74,31,20
11	8	2										Difer. pl. 164,0
12	8	1										Correg.
13	2	6	E			789 E	20,7	01,8	7	20,0		Eseric. 3, 20,00
14	8	1										Long. lleg. 74, 21, 40
15	8	2										
16	7	6										
17	7	1										Rumb. dir. 589, 24 E
18	7	2										Rumb. corr. 0
19	8	2										
20	6	3										
21	7	2		ONO								Dist. dir. 164
22	6	4										Dist. corr. 164
23	6	4		0								
24	6	6										Corrientes.

Primeras sumas . . .	1,8	4.046,7	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .		18	
Diferencias		2.916,6	720 1° 00'

ACAECIMIENTOS.

Seg. el maro de las 3 h. a las 5 h. de la mañana del día 11 de marzo de 1780
 el viento levante con fuerza de 140 varas de viento y el mar de 2 a 3
 brazas de altura. El viento levante con fuerza de 140 varas de viento y el mar de 2 a 3
 brazas de altura. El viento levante con fuerza de 140 varas de viento y el mar de 2 a 3
 brazas de altura.

Día 12 al 13 de Mayo Mex. tiempo civil, y 12 Astronomico de D el 81

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cer.	Dist.	N	S.	E.	O.	Año de 1752
1	6	6	0	0	9288,30	0	166°	11	11	11	11	11	Lat. sal. $22^{\circ} 30' 30''$
2	7	5											Dif. est. $22^{\circ} 52'$
3	8	4											Lat. est. $22^{\circ} 30'$
4	8	4											Lat. obs. $22^{\circ} 30' 23''$
5	7	3											Dif. obs. $22^{\circ} 08'$
6	7	3											Dif. dif. $22^{\circ} 28'$
7	8	2											Suma. 60
8	8	5											Par. med. $20 21,0$
9	8	1											
10	7	6											Long. sal. $71^{\circ} 21' 40''$
11	8	3											Difer. pl. $166,3$
12	7	6											Correg.
13	6	5											Esferic. $0.15 0$
14	7	1											Long. lleg. $68^{\circ} 28' 40''$
15	7	3											
16	6	6											
17	6	7											Rumb. dir. $188,30$
18	5	1											Rumb. corr. 228
19	5	2											
20	5	3											
21	3	6											Dist. dir. $156,6$
22	2	1											Dist. corr. $165,0$
23	5	0											
24	6	6											Corrientes.

Primera sumas.	1,8	1603	Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas.			
Diferencias			

ACAECINIENTOS.

[Handwritten notes and signatures at the bottom of the page, including names like 'M. B. cor' and 'M. B. de']

Día 13 al 14 de Marzo 1722. tiempo civil, y 13 Astronómico de D 1722

H.	M.	P.	Rumbos.	Vientos	Ab.	Rho.	Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1722
1	7	0	Exp. 6	30	100	22	4	12	10	0	12	0	Lat. sal. N 30° 20.0
2	8	0											Dif. est. S 72.0
3	8	0											Lat. est. N 29 58
4	7	3											Lat. obs. N --
5	6	6											Dif. obs.
6	7	0											Dif. dif.
7	6	5											Suma.
8	6	6											Par. med. 6° 18
9	6	2		30									
10	6	2											Long. sal. 68 28, 10
11	6	6											Difer. pl. 162, 0
12	6	6											Correg.
13	7	0		30									Eseric. 3° 30, 0
14	7	2											Long. lleg. 65° 49
15	6	1											
16													
17	6	0		30									Rumb. dir. 5 80 e
18	6	5											Rumb. corr. --
19	7	5	U.S.S			5 87	00	29, 0	"	0, 22	30,	"	
20	7	5											
21	7	1		0									Dist. dir. 16 / m
22	6	0											Dist. corr. --
23	6	1											
24	6	5											Corrientes. --

Primera sumas . . .	220	77,0	162,0	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .				N 0 2° 00
Diferencias				

ACAECIMIENTOS.

El medio día se mandó observar el E. 56 para de el segundo...
 apuntes por el No. res. del 100 contra Mar picada del O. Mas S. y...
 retorno a cada Juara con los...
 jornada...
 los 12. 13...
 con Mayor y...
 de...

Día 15 al 16 de *enero* *Vien* tiempo civil, y 15 Astronómico de D. el 21

H.	M.	R.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1731
1	2	3	SSSE 1/5	E	5	316.30	02.2	11	2.3	00.7	71		
2	2	4	ene	SE	"	250.70	02.6	01.3	"	2.2	"		Lat. sal. N 79° 48
3	2	4	ENE	SE 1/5	"	170	05.0	1.7	"	2.7	"		Dif. est. N 121
4	2	3											Lat. est. N 0 13 0
5	3	2	ENE 7/0	"	3	169.30	07.2	3.0	"	22.5	"		Lat. obs. N 30 76 0
6	3	5											Dif. obs. N 38
7	3	1											Dif. dif. N 74.9
8	3	1											Suma. 60. 9 1
9	3	1											Par. med. 30. 0 9
10	3	9											Long. sal. 65. 37. 10. 1
11	2	5											Difer. pl. 83. 1 0
12	1	6											Correg.
13	2	0	0 5 N	SSC	"	149. 0	15. 0	6. 0	"	15. 0	"		Esferic. 1. 2 1 0
14	2	3											Long. lleg. 62. 16. 1 0
15	2	2											
16	2	6											
17	3	0											Rumb. dir. N 81. 36. 0
18	2	0											Rumb. corr. N 65
19	"	"	E	S	00	187. 0	11. 2	2. 0	"	2. 0	"		
20	"	"											
21	6	6											Dist. dir. 88. 7
22	7	4											Dist. corr. 93. 1
23	9	3											
24	7	2											Corrientes.

Primeras sumas . . .	45. 1	7. 5	87. 4		
Segundas sumas . . .	9. 3				
Diferencias	15. 1		87. 4		
ACAECIMIENTOS.				Variaciones de la Aguja	N 3. 00

Nota de los vientos y rumbos que se tomaron en el día 15 de Enero de 1731 en el Puerto de San Mateo de los Andes, y en el día 16 de lo mismo en el Puerto de San Mateo de los Andes, y en el día 17 de lo mismo en el Puerto de San Mateo de los Andes, y en el día 18 de lo mismo en el Puerto de San Mateo de los Andes, y en el día 19 de lo mismo en el Puerto de San Mateo de los Andes, y en el día 20 de lo mismo en el Puerto de San Mateo de los Andes, y en el día 21 de lo mismo en el Puerto de San Mateo de los Andes, y en el día 22 de lo mismo en el Puerto de San Mateo de los Andes, y en el día 23 de lo mismo en el Puerto de San Mateo de los Andes, y en el día 24 de lo mismo en el Puerto de San Mateo de los Andes.

Día 16 al 17 de Agosto Bar. tiempo civil, y 16 Astronomico de D U

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	Dist.	N	S.	E.	O.	Año de 1792
1	6	3	01,90	52,50	2	58	75	032,1	11	01,6	57,6	11	Lat. sal. 22 30 20 Dif. est. 5 01,0
2	6	0											Lat. est. 23 0 28 Lat. obs. 23 0 39
3	5	4	055	550	"	180	00	06,4	01,6	"	06,3	"	Dif. obs. 2 12' Dif. dif. 2 16'
4	5	4											Suma. 63 05 Par. med. 30. 22,5
5	5												
6													
7	6	3											Long. sal. 62 48 10'
8	4	3											Difer. pl. 169,9'
9	6	3											Correg. 3,08,0'
10	5	5											Eseric. 3,08,0'
11													Long. lleg. 62,08,1'
12		4											
13	6	7											
14	7	3											
15	8	0											
16	7	5											
17	7	0											
18	6	4		50,25	00	580	00	53,1	"	01,0	53,0	"	Rumb. dir. 289,56'
19	7	3											Rumb. corr. 288,74'
20	8	1											
21	8	0											Dist. dir. 161,9
22	7	3											Dist. corr. 162
23	7	3											
24	8	0											Corrientes.

Primeras sumas.	4,6	2,6	161,9	Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas.		1,6		W 1° 00'
Diferencias.		1,0	161,9	

ACAECIEMENTOS.

Seguiente con la ... de las ... el 16 de Agosto ... 52,50 ... 2 58 75 ... 032,1 ... 11 01,6 57,6 ...
 Mas ...
 entre ...
 a ...

Día 17 al 18 de Mayo Dom. tiempo cibil, y 17 Atracamiento de D el 18

H.	M.	R.	Rumbos.	Vientos.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1700
1	8	1	025		00	586	15,8	"	1,2	15,6	"	Lat. sal. N 30° 39'
2	7	3										Dif. est. N 17,8
3	7	7	0			1285	150,4	140,0	0	150,0	"	Lat. est. N 30° 54,8
4	7	1										Lat. obs. N ..
5	6	6										Dif. obs.
6	6	1										Dif. dif.
7	6	6										Suma. 51,30,8
8	6	6										Par. med. 30 45,4
9	7	4										Long. sal. 92° 08' 00"
10	7	4										Difer. pl. 165,60
11	6	0										Correg.
12	7	4										Eseric. 3,12 0
13	8	3										Long. lleg. 85° 58'
14	7	6										
15	7	3										
16	7	1										
17	7	2										Rumb. dir. N 85° 45'
18	7	3										Rumb. corr.
19	7	6										
20	0											
21	5	7										Dist. dir. 166 m.
22	6	6										Dist. corr.
23	5	0										
24	5	2										Corrientes.

Primeras sumas . . .	14,	105A
Segundas sumas . . .	17	
Diferencias	19,8	105A

Variaciones de la Aguja
 No 5° 00' ..

ACAECIEMENTOS.

... con ...
 ...
 ...

No ...

Día 18 al 19 de Marzo de 1880 tiempo civil, y 18 Astronómico de D. C. 1880

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cr.	D. st.	N.	S.	E.	O.	Año de 17	
1	0			me	1	780	0	07,0	00,7		00,7			
2	0													
3	0			ne		540	2	08,7		01,6	08,6			
4	0													
5	1		570	ne		570	1	16,6		05,4	15,8			
6	1													
7	0													
8	3													
9	1		0150	me		540	2	04,1		00,8	01,1			
10	1					780	0	13,2	00,2		13,2			
11	0													
12	0													
13	6		5860	ne		850	1	17,1		1,0	17,1			
14	6													
15	1													
16	1													
17	5		5630			560	0	16,0		07,0	16,5			
18	5													
19	1													
20	1													
21	5		55150			550	2	13,1		10,4	16,0			
22	5													
23	5													
24	5													

Lat. sal. $11^{\circ} 30' 39''$
 Dif. est. $5^{\circ} 12,7$
 Lat. est. $16^{\circ} 07,2$
 Lat. obs. $11^{\circ} 30' 39''$
 Dif. obs. $2,9$
 Dif. dif. $10,7$
 Suma. $61,00,6$
 Par. med. $30^{\circ} 40,3$

Long. sal. $59^{\circ} 08,1$
 Difer. pl. $26,07$
 Correg.
 Esferic. $5,07$
 Long. lleg. $54,01$

Rumb. dir. $572^{\circ} 26'$
 Rumb. corr. $170^{\circ} 48'$

Dist. dir. $93,7$
 Dist. corr. $76,1$

Corrientes.

Primeras sumas . . .	00,9	126,4	196,3
Segundas sumas . . .	00,9		
Diferencias	175,5	196,3	

Variaciones de la Aguja.
 $170^{\circ} 5^{\circ} 00'$

ACAECIMIENTOS.

medidas circulares prop. por el ...
 en el agua ...
 ...

Día 10 de Marzo Max. tiempo cibil, y 10 Astronómico de D el 28

H.	M.	B.	Rumbos.	Viento.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1772
1	7	5	SB 40	NE	40	55	42,8	"	06,5	10,0	"	Lat. sal. N 30° 41,0
2	7	1/2										Dif. est. S 9,5
3	5	3										Lat. est. N 30 25,7
4	4	0										Lat. obs. N 30 20,0
5	5	5	SO 35	"	"	37,0	78,1	"	22,5	17,0	"	Dif. obs. 2,0
6	5	0										Dif. dif. S 2,8
7	4	0										Suma. 61 20
8	4	0										Par. mcd. 30 10,0
9	5	5										Long. sal. S 40 06,1
10	5	5										Difer. pl. 35,10
11	5	5										Correg.
12	1		N 30	NE	8	N 110	41,6	06,6	"	"	00,3	Eferic. 20, 41,0
13	1	4	me	"	"	N 40 30	08,7	08,6	"	"	01,3	Long. lleg. 59, 25 1
14	1	3										
15	1	3										
16	1	3										
17	1	5										Rumb. dir. S 40 20
18	1	5										Rumb. corr. 40 20
19	1		ne	NE		N 30 E	05,0	02,3	"	2,6	"	
20	2											Dist. dir. 35, 2 mi.
21	2	6	me 30 N			N. NE	10,7	4,3	"	5,5		Dist. corr. 42,9
22	2	5										
23	2	5										
24	2	5										Corrientes.

Primeras sumas . . .	26,1	19,4	25,9	11,5	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .	—	26,1	00,2	—	NO 6.00
Diferencias	—	5,5	11,1	—	

ACAECIMIENTOS.

Este día se levantó el viento regular al medio día cálido y baxo
 del sur al N. N. E. y se levantó el viento regular al N. N. E. y se levantó
 el viento regular al N. N. E. y se levantó el viento regular al N. N. E.

Día 20 al 21 de Noviembre 1870 tiempo civil, y 1870 Astronómico de D. el 1870

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Dist. Cor.	List.	N	S.	E.	O.	Año de 17
1	2	5	N 28 E	ese	5	16,30	07,7	67,4		02,0		Lat. sal. N 30 59
2	2	5										Dif. est. N 2,3
3	2	5										Lat. est. N 31, 11, 0
4	2	5	neu, 0	se	"	16,45	02,7	01,9		01,9		Lat. obs. N 30 32
5	2	2	ene, 1	sse	"	15,4	04,0	02,3		02,3		Dif. obs. N 00 93, 0
6	1	5										Dif. dif. N 20, 2
7	1	4	one, 5	se	"	16,30	02,1	10,5		19,4		Suma. 62 11
8	1	6										Par. med. 31 08, 6
9	2	2										Long. sal. 53 74, 10'
10	2	2										Difer. pl. 17, 0
11	2	2										Correg. -
12	2	0										Esferic. 55 0
13	2	0										Long. lleg. 52° 30'
14	2	3										
15	2	3										
16	2	3										
17	3	0			30	16,30	02,6	06,2		23,1		Rumb. dir. N 55 18 E
18	2	3										Rumb. corr. N 41 18 E
19	2	6										
20	2	5										
21	3	0										Dist. dir. 56 9 m
22	3	1										Dist. corr. 70, 7
23	2	5										
24	2	5										Corrientes.

Primeras sumas.	27,5	"	27,0	"	Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas.					N 6° 30' 00" E
Diferencias					

ACAECIMIENTOS.

El viento sopló en la parte N con fuerza de 2 a 3 en la noche y en la mañana de 1 a 2.

Día 11 al 22 de Marzo 1792 tiempo civil, y 21 Astronómico de D. C. 1792

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1792
1	3	1	enese	sse	5.	1160	300	10,4	10,5	11	18,4	"
2	2	2										Lat. sal. $N 31^{\circ} 02'$
3	2	0										Dif. est. $N 38,6$
4	2	2										Lat. est. $N 32, 10, 8$
												Lat. obs.
5	2	4										Dif. obs.
6	2	3										Dif. dif.
7	2	2										Suma.
8	2	4										Par. med. $34 51,5$
9	3	0	ene			157,3	23,0	13,0	"	15,0	"	Long. sal. $52^{\circ} 30,1$
10	2	4										Difer. pl. $66,10$
11	2	4										Correg.
12	3	0										Esferic. $1, 18 0$
13	3	1										Long. lleg. $51, 12, 1$
14	3	1										
15	3	1										
16	3	1	enese	s	2.	1162	200	32,2	15,1	"	98,7	"
17	3	2										Rumb. dir. $N 60,2 e$
18	3	2										Rumb. corr.
19	3	0										
20	3	1										Dist. dir. $76 m$
												Dist. corr.
21	3	2										
22	3	2										
23	3	2										Corrientes.
24	3	0										

Primeras sumas . . .	730	"	66,1	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .				$N 60, 10, 2 e$
Diferencias				

Seguimos en el viento con el mismo grado de fuerza y dirección al amanecer
 y a las 10 horas novedad alguna de viento p. en el día 21 de marzo.

Día 21 de Mayo de 1792 tiempo cibil, y 22 Astronomico de D el 2

H.	M	E.	Rumbos.	Vient	Ab.	Rbo.	Cor.	Dist.	N	S.	E.	O.	Año de 1792	
1	5	0	enese		00	176	0	20,1	17,6	11	55,3		Lat. sal.	11.31.32.2
2	5	3											Dif. est.	1. 02. 9
3	5	3	o'me	SO		170	150	50,0	13,0	11	55,8		Lat. est.	11.32. 33.1
4	5	4		SSO									Lat. obs.	11.32. 51.2
5	5	0											Dif. obs.	11. 19.7
6	4	0											Dif. dif.	11. 16.8
7	4	0											Suma.	64 26
8	0	2											Par. med.	37 12
9	2	6											<hr/>	
10	2	1											Long. sal.	52. 30.
11	2	1											Difer. pl.	181. 20.
12	2	3											Correg.	
13	2	3											Esferic.	2. 24. 0.
14	2	3											Long. lleg.	49. 56. 0.
15	2	2											<hr/>	
16	2	2											<hr/>	
17	1	4											Rumb. dir.	164. 11. 0.
18	1	4											Rumb. corr.	181. 30. 0.
19	1	0											<hr/>	
20	1	0											<hr/>	
21	1	6											Dist. dir.	149. m.
22	1	6											Dist. corr.	132.
23	1	2											<hr/>	
24	1	2											Corrientes.	

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas . . .				Variaciones de la Aguja. NO 8 m.
	Segundas sumas . . .				
	Diferencias				

Quimos a las 11 de la noche con el mismo rumbo estando los rumbos...

Día 23 al 24 de Mayo 500.

tiempo civil, y 23 Antivenico de D el

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rho.	Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1792
1	2	2	ENE	MO	00	160	15	17,1	06,0	1	16,	"	Lat. sal. N 32° 51,9
2	2	2											Dif. est. S 26,2
3	2	2											Lat. est. N 32. 25,7
4	2	2											Lat. obs. N 32. 14,0
5	2	2		N									Dif. obs. S 37,9
6	2	2											Dif. dif. S 12,3
7	2	2	ENE	MO	4	500	15	130,1	00,0	3,9	30,1	"	Suma. 65
8	2	2											Par. med. 52 5,9
9	1	0											32,9
10	3	6											Long. sal. 49 56,10'
11	4	0											Difer. pl. 83,2
12	8	0											Correg.
13	6	0											Esféric. 1 38,6e
14	2	1	ENE	MO	22	557,30	17,7			1,4	3,8		Long. lleg. 48,17,5
15	3	1											
16	4	0											
17	1	2	ENE										Rumb. dir. 572,300'
18	3	5											Rumb. corr. 566e
19	3	3											
20	3	5											
21	1	0	ENE										Dist. dir. 86 m.
22	3	6											Dist. corr. 89,8
23	3	1											
24	3	0											Corrientes.

Primeras sumas . . .					Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .					
ACAECIEMENTOS. Diferencias					170 9,00'

Con estas notas por...
 Altas 11 e...
 el Relacho...
 la Marea...
 No...
 se...
 de...

Día al de tiempo civil, y Astronómico de D el

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 17
1	0											Lat. sal. 34° 00'
2	1											Dif. est. 56.8
3	2											Lat. est. 32° 38'
4	3											Lat. obs. 32° 58'
5	4											Dif. obs. 1.0
6	5											Dif. dif. 1.0
7	6											Suma.
8	7											Par. med. 32° 08'
9	8											Long. sal. 68° 00'
10	9											Difer. pl. 14.18
11	10											Correg.
12	11											Esferic. 16.6
13	12											Long. lleg. 77.47
14	13											
15	14											
16	15											
17	16											Rumb. dir. 71.10
18	17											Rumb. corr. 71.10
19	18											
20	19											
21	20											Dist. dir. 67.5
22	21											Dist. corr. 68.5
23	22											
24	23											Corrientes.

Primeras sumas . . .	16.2	1.0										Variaciones de la Aguja
Séglas sumas . . .												10.9
Diferencias												

ACAECIMIENTOS.

Comienzo de las observaciones en las Guías de San Juan de los Rios de los Andes. El día 1 de Mayo de 1840. Amecocio de la 1ª. Sección de la Marina. Amancisco de la 2ª. Sección de los Andes. Sección de la Marina. El día 1 de Mayo de 1840. Sección de los Andes. Sección de la Marina.

Diá 12 de Septiembre tiempo civil, y Astronómico de D. E.

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 17 <u>80</u>
1													Lat. sal. <u>28° 50'</u>
2													Dif. est. <u>41'</u>
3													Lat. est. <u>29° 00'</u>
4													Lat. obs. <u>30° 10'</u>
5													Dif. obs. <u>11'</u>
7													Dif. dif. <u>0' 20"</u>
8													Suma.
9													Par. med. <u>33' 30"</u>
10													Long. sal. <u>100° 00'</u>
11													Difer. pl. <u>70'</u>
12													Correg.
13													Esferic. <u>11' 20"</u>
14													Long. lleg. <u>101° 22'</u>
15													
16													
17													
18													Rumb. dir. <u>52° 30'</u>
19													Rumb. corr. <u>100° 30'</u>
20													
21													Dist. dir. <u>27' 00"</u>
22													Dist. corr. <u>28' 00"</u>
23													
24													Corrientes.

ACAECIMIENTOS.

Primeras sumas . . .	Segundas sumas . . .	Diferencias
----------------------	----------------------	-----------------------

Variaciones de la Aguja.
10.15.00

Seguimos otros rumbos con corrientes orientales... 740 lineas... 4.5.0. Amari. f. a. 10. f. 10. 740...

Día al de tiempo civil, y Astronómico de 1707

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Corz.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1707
1												Lat. sal. 71 35 10
2												Dif. est. 5 08
3												Lat. est. 33 12
4												Lat. obs. 33 37
5												Dif. obs. 5 25
6												Dif. dif. 5 37
7												Suma. 27 29
8												Par. med. 33 37
9												Long. sal. 10 00 30
10												Difer. pl. 69 10
11												Correg.
12												Eferic. 1 23 00
13												Long. lleg. 21 58 30
14												
15												
16												
17												Rumb. dir. 568 50
18												Rumb. corr. 56 12
19												
20												
21												Dist. dir. 5
22												Dist. corr. 79
23												Corrientes.
24												
Priméras sumas...								175	120	60		Variaciones de la Aguja
Segundas sumas...								175	120	60		DESEMBIADA
Diferencias...								175	120	60		

ACACIEMENTOS.

medio dia...
 El punto de la...
 afora...
 de los...
 de los...
 de los...

Día 28 al 30 de ... tiempo civil, y Astronómico de D el 8

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rho.	Cor.	Dist.	N	S.	E.	O.	Año de 17...
1	2	0	NE 34	SE	...	...	...	...	...	...	...	...	Lat. sal. 33.50
2	2	4											Dif. est. 2.8
3	2	1	NE 34	SE									Lat. est. 33.50
4	2	0											Lat. obs. 33.50
5	2	1	ENE 34	SE									Dif. obs. 2.8
6	2	2											Dif. dif. 5.20
7	2	4											Suma. 67 27.5
8	0	0											Par. med. 33 20.7
9	1	4	ENE 34	SE									
10	1	0											Long. sal. 44.50.7
11	1	2											Difer. pl. 43.7
12	1	0											Correg.
13	2	0											Esferic. 50.0
14	2	6											Long. lleg. 44.09.7
15	2	6											
16	2	7											
17	2	0											
18	1	2											Rumb. dir. 46.50.7
19	2	3											Rumb. corr. 47.7
20	2	4											
21	2	6											Dist. dir. 51.00
22	2	6											Dist. corr. 62.00
23	2	6											
24	2	6											Corrientes.

ACAECIENTOS.	Primeras sumas . . .				Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas . . .				
	Diferencias				

Siempre principio de ellas dirig. con un o bisco. clomendo el ...
 ...
 ...
 ...

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1797
1			150			155	155,5					Lat. sal. 55
2												Dif. est. 18
3												Lat. est. 35
4												Lat. obs. 25
5												Dif. obs. 18
6												Dif. dif. 1
7												Suma. 69
8												Par. med. 34 26
9												
10												Long. sal. 88
11												Difer. pl. 188
12												Correg.
13												Esferic. 2. 36.1
14												Long. lleg. 1. 37.1
15												
16												
17												Rumb. dir. 79 20
18												Rumb. corr. 79 17
19												
20												
21												Dist. dir. 155,3
22												Dist. corr. 163
23												
24												Corrientes.

Primeras sumas . . .	88,	128,	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .			
Diferencias			

ACAECIMIENTOS.

Cometa vela por el N. de medio N. a las 10 de la mañana con 45 grados de altura
 del 15 al 18 de Mayo continuó del N. N. E. Anocheció hacia el N. N. O. a las 10 de la noche
 alas 13 de Mayo cae el Sol se ve en el horizonte hacia el N. N. E. y se eleva en los
 momentos de la tarde hacia el N. N. O. y se eleva en los momentos de la noche
 N. de N. N. E. y se eleva en los momentos de la noche hacia el N. N. O.

H.	M.	D.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cer.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1799	
1	6		85 1/2	0 0									Lat. pl.	72 55 37
2	6												Dif. est.	1 1 16
3	6												Lat. est.	26 39
4	6												Lat. obs.	27 06
5	6		87 1/2	50									Dif. obs.	1 1 00
6	6			0 0									Dif. dif.	1 1 00
7	6												Suma.	23
8	6												Par. med.	28 28 5
9	6												-----	
10	6												Long. sal.	14 22 1
11	6												Difer. pl.	20 0
12	6												Correg.	
13	6		85 1/2										Eferic.	
14	6												Long. fleg.	37 22 1
15	6												-----	
16	6												-----	
17	6		85 00										Rumb. dir.	17 22 1
18	6												Rumb. corr.	18 22 1
19	6												-----	
20	6												-----	
21	6		87 1/2	50									Dist. dir.	22 22 1
22	6												Dist. corr.	23 22 1
23	6												-----	
24	6												Corrientes.	

ACAECIMIENTOS.

Primeras sumas.	60		100		Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas.					
Diferencias					7 0 10

Al medio día se observó al Sol en el horizonte del mar del N. N. E. los límites de la línea de la mar en los mismos términos.

Día 1 al 4 de Ab. tiempo cibil, y 21 Astronómico de 1797

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1797
1	8		SE 15	5	6.56	20	0	17.0					Lat. sal. 37° 07'
2	8		SE 15	"							19.2		Dif. est. 5 37.1
3	8												Lat. est. 38° 10.0
4	8												Lat. obs. 38° 20
5	8		SE	"	3.66	0	60.7						Dif. obs. 5 31
6	6												Dif. dif. 11 36.1
7	6												Suma. 73° 00
8	6												Par. med. 28° 51.5
9	8												Long. sal. 34° 20.1
10	8												Difer. pl. 180.2
11	8												Correg.
12	8												Esferic. 3. 58
13	7		SE 15	"	4.56	0	07.2						Long. lleg. 35° 27.3
14	7		SE 15	"	10.56	0	00.0						
15	7												
16	7												
17	6												Rumb. dif. 34° 0.5
18	6		SE 15	"	2.56	0	06.0						Rumb. corr. 58° 03.0
19	6												
20	6												
21	6												Dist. dir. 10 30
22	6												Dist. corr. 191 30
23	6												Corrientes.
24	6												

Primeras sumas . . .	u	67.1	180.2	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .				40 15° 00
Diferencias				

ACAECIMIENTOS.

El viento Suroeste con el trueno y las nubes, el viento sur.
 El 30 la mar gruesa y los vientos con truenos a las 11 de la mañana.
 Por la mañana el viento sur y el trueno a las 10 de la mañana.
 El 30 de las 13 se apodó el SE y el viento sur y el trueno.
 El 30 de las 13 se apodó el SE y el viento sur y el trueno.
 El 30 de las 13 se apodó el SE y el viento sur y el trueno.

Dia 2 al 3 de Abril de 1792 tiempo civil, y Astronómico de D. el 18

H.	M.	D.	Rumbos.	Vientos.	Ab.	Rbo.	Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1792
1	7	5	ESSE	SO	2	58	200	157		18	18		Lat. sal. 36° 30'
2	8	4											Dif. est. 5 22.0
3	9	3											Lat. est. 36 27.8
4	10	2											Lat. obs.
5	11	1											Dif. obs.
6	12	0											Dif. dif.
7	1	5	SESE	SO	1	500	120						Suma.
8	2	4											Par. med. 36. 23. 1
9	3	3											
10	4	2											Long. sal. 50 20. 1
11	5	1											Difer. pl. 173. 8
12	6	0											Correg.
13	7	5											Esferic. 30 23. 3
14	8	4											Long. Aleg. 27. 45. 7
15	9	3											
16	10	2	SE	SO	2	565	27						
17	11	1											Rumb. dir. 574. 36
18	12	0	El.	SO	2	415	37	140					Rumb. corr.
19	1	5											
20	2	4											
21	3	3											Dist. dir. 125. 5
22	4	2											Dist. corr.
23	5	1											
24	6	0											Corrientes.

Primeras sumas . . .	110	35	119	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .	110	35	119	
Diferencias	0	0	0	

AGACIEMENTOS.

Quel ... al ... de ...

Mil ... de ...

... en ...

... de ...

Día 3 al 4 de Ab. Mex. tiempo civil, y Astronomico de 1732

H.	M.	B.	Rumbos.	Wient.	Ab.	Ebo.	Cor.	Dist.	N	S.	E.	O.	Año de 1732	
1			0850	000	12	528	30	17.7		0.8	1.7		Lat. sal. 26° 50.5	
2													Dif. est. 5 29.7	
3													Lat. est. 26 41.1	
4													Lat. obs. 26 41.0	
5													Dif. obs. 5 65	
6													Dif. dif. 26 29.9	
7													Suma. 73 24.2	
8			5870			5660	13.0			0.5	1.9		Par. med. 36 14.2	
9													Long. sal. 20° 20.1	
10													Difer. pl. 17.0	
11													Correg.	
12													Esferic. 3 30.1	
13													Long. lleg. 16. 28.1	
14			095	5	6	1770	01.7				1.7			
15			0700			600	03.2					3.2		
16														
17			0850			12850	08.1				8.1		Rumb. dir. 36 10.8	
18													Rumb. corr. 36 8.8	
19														
20														
21													Dist. dir. 5	
22													Dist. corr. 17.2	
23														
24													Corrientes.	

Primeras sumas . . .	0.1	0.6	1.3	3.5		Variaciones de la Aguja.
Segundas sumas . . .		1.1	3.2			16.0 16.0
Diferencias		1.6	1.9			

ACAECIEMENTOS.

América... 28 95... con... de... de...
 ... de... de... de...
 ... de... de... de...
 ... de... de... de...

Dia 1 al 9 de Ab. 1788

tiempo civil

Astronómico de D el 85

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1788
1	1	0	095	S	6	1778	03,7	0,9		38		Lat. sal. 26° 41'
2	0	5										Dif. est. 5 00
3	1	0										Lat. est. 26° 42,8'
4	1	0										Lat. obs. 26° 5'
5	0	0										Dif. obs. 8'
6	0	0										Dif. dif. 8,7'
7	1	5	02095	SSE	5	555,300	3,8		2,1		031	Suma. 73 36
8	1	1										Par. med. 26° 48'
9	1	5	5010	SE	5	5360	805		8,5		6	Long. sal. 26° 48,4'
10	1	3										Difer. pl. 19 5'
11	2	1										Correg.
12	2	2										Esferic. 20,6'
13	2	0										Long. reg. 26° 48'
14	0											
15	2	0	095									
16	2	0										
17	2	6	089	SSE		7,615	40,7	9,2		2,1		Rumb. dir. 0
18	0	4										Rumb. corr. 6 18'
19	2	3										
20	2	3										
21	3	1	085	SE		1780308	40,2	1,0		17,4		Dist. dir. 1 17'
22	3	3										Dist. corr. 20 17'
23	3	3										
24	3	3										Corrientes.

Primeras sumas . . .	10,1	10,6	18,9	2,5
Segundas sumas . . .		1,6	3,2	
Diferencias		0,2	2,5	

ACAECIMIENTOS.

Continuamos el día 5 con el viento SSE...
 se vio mucha pluvia...
 el día 6...
 el día 7...
 el día 8...
 el día 9...
 el día 10...
 el día 11...
 el día 12...
 el día 13...
 el día 14...
 el día 15...
 el día 16...
 el día 17...
 el día 18...
 el día 19...
 el día 20...
 el día 21...
 el día 22...
 el día 23...
 el día 24...

Di 5 al 6 de Ab. 1792.

tiempo civil, y 5 Astronómico de D el 10

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Ebo.	Cor.	Dist.	N	S	E.	O.	Año de 1792
1	2	3	SE 1/2 E	SO	560	150	138		18	47			Lat. sal. 36.52
2	2	3											Dif. est. 5.15
3	2	5	SO		560	6.1			22	87			Lat. est. 36.26
4	3	3											Lat. obs. 36.58
5	1	0	SE 1/2 E		567	150	138		18	47			Dif. obs. 1.6
6	3	1											Dif. dif. 1.27
7	3	5	SE 1/2 S		561	7.3			35	67			Suma. 420.50
8	3	5											Par. med. 36.55
9	1	0	SE 1/2 S		561	13.6			6.0	82.5			Long. sal. 70.38
10	1	1											Difer. pl. 120.12
11	1	1											Correg.
12	8	5	W 1/2 SE	SO	00.189	28.9	1.7	1.0		96.7			Esferic. 2.12.3
13	7	0		SO									Long. lleg. 25.13.7
14	6	1											
15	6	3											
16	7	2											
17	7	3											Rumb. dir. 58.30
18	8	1											Rumb. corr. 78.72
19	8	0											
20	7	0											
21	6	5											Dist. dir. 137.7
22	7	6											Dist. corr. 131
23	7	1											
24	8	0											Corrientes.
ACAECINIENTOS.									Primeras sumas . . .	16	3	1	Variaciones de la Aguja.
									Segundas sumas . . .	1	0		17
									Diferencias . . .	15	3	1	

Quelamos de ... comido apañal con el 14 S. Sofía de María ...
 Para algo cargo ... afin el por. O. S. ...
 Alas ... de ... de ...
 ... St. Maxim no ...
 ...
 ...

Día 6 al 7 de Abril. Sal. tiempo civil, y 6 Anemico de D. el 7

II.	M.	B.	Rombos.	Vient.	Ab.	Rho. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1791
1	4	3	0.150	30	2	181.50	18.6	2.5	0.5	0.2	0.1	Lat. sal. 77 36 48
2	7	1										Dif. est. 7 3 30
3	7	8										Lat. est. 77 37 07.0
4	6	6										Lat. obs.
5	7	0	0.155			175.0	13.1	1.9	0.1	0.1	0.1	Dif. obs.
6	6	5										Dif. dif.
7	6	3										Suma 80 46 00.6
8	7	6										Par. med. 77 19.2
9	8	1										Long. sal. 75 15.7
10	8	1										Difer. pl. 183.0
11	8	0										Correg. 300
12	9	0										Eseric. 2.50.6
13	9	1										Long. Reg. 71 35.0
14	9	0										
15	8	2										
16	3	6										
17	7	3										Rumb. dir. 77 36
18	8	9										Rumb. corr. 18
19	8	5										
20	9	1	ese			5873.0	35.7	0.8	35.7			Dist. dir. 186 An.
21	9	1										Dist. corr.
22	7	0										
23	7	0										Corrientes.
24												

ACAECIMIENTOS.

Primera suma . . .	36	1.817.30	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas . . .	1.9		70 15.0
Diferencias	7.0	180	

Se dio en dexosa a las 10 apuntes y 1/2 de el y lo hej. Celg.
 Anochecio con nori. carg. y delizaria y lo hej. y Man. el. A. man
 entro mienna rommos alas 13 no orzo al ese.

Diñ 7 al 8 de Ab. 1797 tiempo cibil, y 7 Astronómico de D. 179

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Dist. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1797
1	0	0	036	070	0	582	00					Lat. sal. 23° 36' 58"
2	0	0										Dif. est. 23° 17' 38"
3	0	0	2									Lat. est. 23° 37' 15"
4	0	0										Lat. obs. 23° 37' 15"
5	0	0	54 50	0	0	582	150			16,0620		Dif. obs. 23° 37' 15"
6	0	0										Dif. dif. 23° 37' 15"
7	0	0										Suma. 23° 37' 15"
8	0	0										Par. med. 23° 37' 15"
9	0	0		30 5								Long. sal. 25° 15' 7"
10	0	0										Difer. pl. 33 2
11	0	0										Correg.
12	0	0										Esferic. 6. 58. 0
13	0	0										Long. leg. 48. 47. 5
14	0	0										
15	0	0										
16	0	0										
17	0	0										Rumb. dir. 582. 80
18	0	0										Rumb. corr. 582. 80
19	0	0										
20	0	0										
21	0	0										Dist. dir. 150. 0
22	0	0										Dist. corr. 390. 0
23	0	0										
24	0	0										Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas.	582	168	Variaciones de la Aguja. N. 19. 0
	Segundas sumas.	168	183	
	Diferencias	17. 81	135. 7	

[Handwritten notes and calculations in Spanish, including phrases like 'Dist. dir.', 'Dist. corr.', and 'Corrientes'. The text is partially obscured by ink blots and bleed-through from the reverse side.]

H.	M. D.	Rumbos.	Vent.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1797
1	97	SESE	50	6	5750	10					Lat. sal. 73. 15
2	97										Dif. est. 5 20.9
3	96	SESE		8	5770	51.1			16. 19.0		Lat. est. 73. 16.9
4	95										Lat. obs. 71. 20.5
5	1										Dif. obs. 5 24.5
6	0										Dif. dif. 2 44
7	0										Suma. 78. 02.5
8	37										Par. med. 37 32.7
9	2										
10	5										Long. sal. 18. 17.7
11	3										Difer. pl. 81.6
12	8										Correg.
13	1										Eseric. 1 43.2
14	0										Long. lleg. 16. 34.5
15	0										
16	7										
17	2										Rumb. dir. 57. 36.0
18	8	SESE	800	7.	5660	24.3			10. 24		Rumb. corr. 57. 36.0
19	1										
20	3										
21	7										Dis. dir. 86. 4. 7
22	3										Dist. corr. 49. 4. 5
23	3										
24	7										Corrientes.

ACAECCIENTOS. Primeras sumas . . . 78. 02.5 Variaciones de la Aguja
 Segundas sumas . . . Diferencias . . . 19. 00

El presente documento es una copia de un libro de cuentas de la Real Audiencia de Lima, que se conserva en el Archivo General de Indias. El libro contiene un registro detallado de los gastos y ingresos de la Audiencia durante el mes de julio de 1797. El documento está escrito en español y muestra una gran cantidad de cifras y descripciones de los gastos, como salarios, dietas y otros costos administrativos. El documento es una copia de un original que se encuentra en el Archivo General de Indias.

Día 10 al 11 de Abril 1797. tiempo civil, y lo Anonómico de D. O. C. A.

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 1797	
1	1	1	080	070	00	589	30	009	6	05	08	00	Lat. sal. 37°
2	1	3											Dif. est. 5 10
3	2	3		0									Lat. est. 11 36 50
4	3	3											Lat. obs. 11 36 50
5	3	0	SE 1/2 E	070		576	150	59	7	02	08	00	Dif. obs. 11 36 50
6	3	7											Dif. dif. 10 00
7	3	6											Suma. 73 50 6
8	3	4											Par. mcd. 28 55 3
9	3	1											Long. sal. 11 00
10	3	2											Difer. pl. 6 2 8
11	3	1											Correg. 11 00
12	3	1											Eseric. 1 48 3
13	2	3											Long. lleg. 13 15 2
14	2	0											
15	2	9											
16	2	1											
17	1	6											Rumb. dir. 590 100
18	1	6	NE			589	30	009	6	05	08	00	Rumb. corr.
19	1	0											
20	1	6											
21	1	0		30									Dist. dir. 63 31
22	1	0		070									Dist. corr.
23	1	0		550									
24	1	1											Corrientes.

Primeras sumas	10 16 24	Variaciones de la Aguja
Segundas sumas		20 10
Diferencias		

ACAECIMIENTOS.

Corriente de S. W. a N. E. con 100 varas de ancho en el mar el día 10 de Abril 1797. En el día 11 de Abril 1797. En el día 12 de Abril 1797. En el día 13 de Abril 1797. En el día 14 de Abril 1797. En el día 15 de Abril 1797. En el día 16 de Abril 1797. En el día 17 de Abril 1797. En el día 18 de Abril 1797. En el día 19 de Abril 1797. En el día 20 de Abril 1797. En el día 21 de Abril 1797. En el día 22 de Abril 1797. En el día 23 de Abril 1797. En el día 24 de Abril 1797.

Día 11 al 17 de Agosto de 1792 tiempo civil, y 11 Astronómico de 3 al 22

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo.	Cor.	Dist.	N.	S.	R.	O.	Año de 1792
1	3	2	000	50	50	50	50	50	50	50	50	50	Lat. sal. 11 26.05.2
2	3	1											Dif. obs. 5. 10
3	3	0											Lat. est. 11 26. 12. 0
4	3	0											Lat. obs. 11 31. 00. 0
5	2	1											Dif. obs. 11 41. 8
6	2	0											Dif. dif. 11 49. 8
7	2	5											Suma. 73 26. 1
8	3	5											Par. med. 56 50. 1
9	4	0											Long. sal. 12. 15. 7
10	4	0											Difer. pl. 84. 0
11	5	0											Correg.
12	5	0											Eserie. 1. 29. 0
13	3	3											Long. lleg. 11. 30. 7
14	3	3											
15	3	3											
16	3	0											
17	3	0											Rumb. dir. 56. 7. 0
18	3	1											Rumb. corr. 11. 30. 0
19	3	3											
20	3	3											
21	4	3											Dist. dir. 88. 7. 0
22	5	0											Dist. corr. 88. 7. 0
23	5	0											Corrientes.
24	5	0											

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas.				Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas.				11. 30. 0
	Diferencias.				

Continuamos en el mismo rumbo con el viento variable por el lado del S y el N. En el día 11 de Agosto de 1792. En el día 12 de Agosto de 1792. En el día 13 de Agosto de 1792. En el día 14 de Agosto de 1792. En el día 15 de Agosto de 1792. En el día 16 de Agosto de 1792. En el día 17 de Agosto de 1792. En el día 18 de Agosto de 1792. En el día 19 de Agosto de 1792. En el día 20 de Agosto de 1792. En el día 21 de Agosto de 1792. En el día 22 de Agosto de 1792. En el día 23 de Agosto de 1792. En el día 24 de Agosto de 1792.

Diario al ... de ... tiempo civil, y ... Astronomico de ...

H.	M. B.	Rumbos, y Vient.	Ab.	Cho.	Cor.	Dist.	N	S.	E.	O.	Año de 1792
1	0	EDE	47	587	22	28.3			4	80	Lat. sal. 71 36. 46.
2	0										Dif. est. 97 2. 4
3	0										Lat. est. 71 36. 46.
4	0										Lat. obs. 71 36. 46.
5	3	ESECE		1700	11	0.7			11	0	Dif. obs. 71 36. 46.
6	3	6									Dif. dif. 5 0. 4
7	3										Suma. 73 38
8	3	ESE		587.3	18.1			0.9	18.0		Par. med. 38. 46
9	2										
10	2										Long. sal. 10 28. 5
11	2										Difer. pl. 9. 2
12	1										Correg. 1. 02. 5
13	0										Esferic. 2, 30. 0
14	1										Long. lleg. 9, 30. 0
15	1										
16	1										
17	3										
18	0										Rumb. dir. 587. 6
19	2	ESE	SSE	6 36	20	05.0		0.3	5.0		Rumb. corr.
20	2										
21	3	ESE	SSE	7540	6.1	0.5			4.9		Dist. dir. 587. 6
22	3										Dist. corr. 587. 6
23	1	ESE		775. 3	27	0.7			2.6		
24	1										Corrientes.

ACAECIMIENTOS.	Primeras sumas. ...	171	2.3	587. 6		Variaciones de la Aguja.
	Segundas sumas. ...	23				
	Diferencias. ...	148				

Handwritten notes and calculations in cursive script, including phrases like 'El viento en el ...', 'la brújula ...', and various numerical values and directions.

Dia al de tiempo civil, y Astronómico de D el

H.	M.	B.	Rumbos.	Vient.	Ab.	Rbo. Cor.	Dist.	N.	S.	E.	O.	Año de 17
1												Lat. sal.
2												Dif. est.
3												Lat. est.
4												Lat. obs.
5												Dif. obs.
6												Dif. dif.
7												Suma.
8												Par. med.
9												
10												Long. sal.
11												Difer. pl.
12												Correg.
13												Esferic.
14												Long. lleg.
15												
16												
17												Rumb. dir.
18												Rumb. corr.
19												
20												
21												Dist. dir.
22												Dist. corr.
23												
24												Corrientes.

ACAECIMIENTOS.

Primeras sumas . . .				
Segundas sumas . . .				
Diferencias				

Variaciones de la Aguja



